

# Universitäts- und Landesbibliothek Münster

## Der Prophet Jan van Leyden, König der Wiedertäufer

Landois, Hermann

Bielefeld, 1880

---

### Digitale Sammlungen der Universitäts- und Landesbibliothek Münster

In den Digitalen Sammlungen bieten wir Ihnen Zugang zu digitalisierten Büchern und Zeitschriften aus dem historischen Bestand der Universitäts- und Landesbibliothek Münster sowie zu älterer Literatur und Sammlungen aus der Region Westfalen. Das Angebot an Einzelwerken und Sammlungen wird laufend erweitert.

<http://sammlungen.ulb.uni-muenster.de>

---

### Nutzungsbedingungen

Dieses PDF-Dokument steht für nicht-kommerzielle Zwecke in Forschung und Lehre sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Es kann als Datei oder Ausdruck zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

**urn:nbn:de:hbz:6:1-59328**

1D  
8672

Der Prophet  
Jan van Leyden  
König der Wiedertäufer.

Komische Operetten-Quatrologie  
in 4 Akten.

Text und Musik von der karnevalistischen Abendgesellschaft  
des Westfälischen zoologischen Gartens in Münster unter Mitwirkung

von

Prof. Dr. H. Landois.

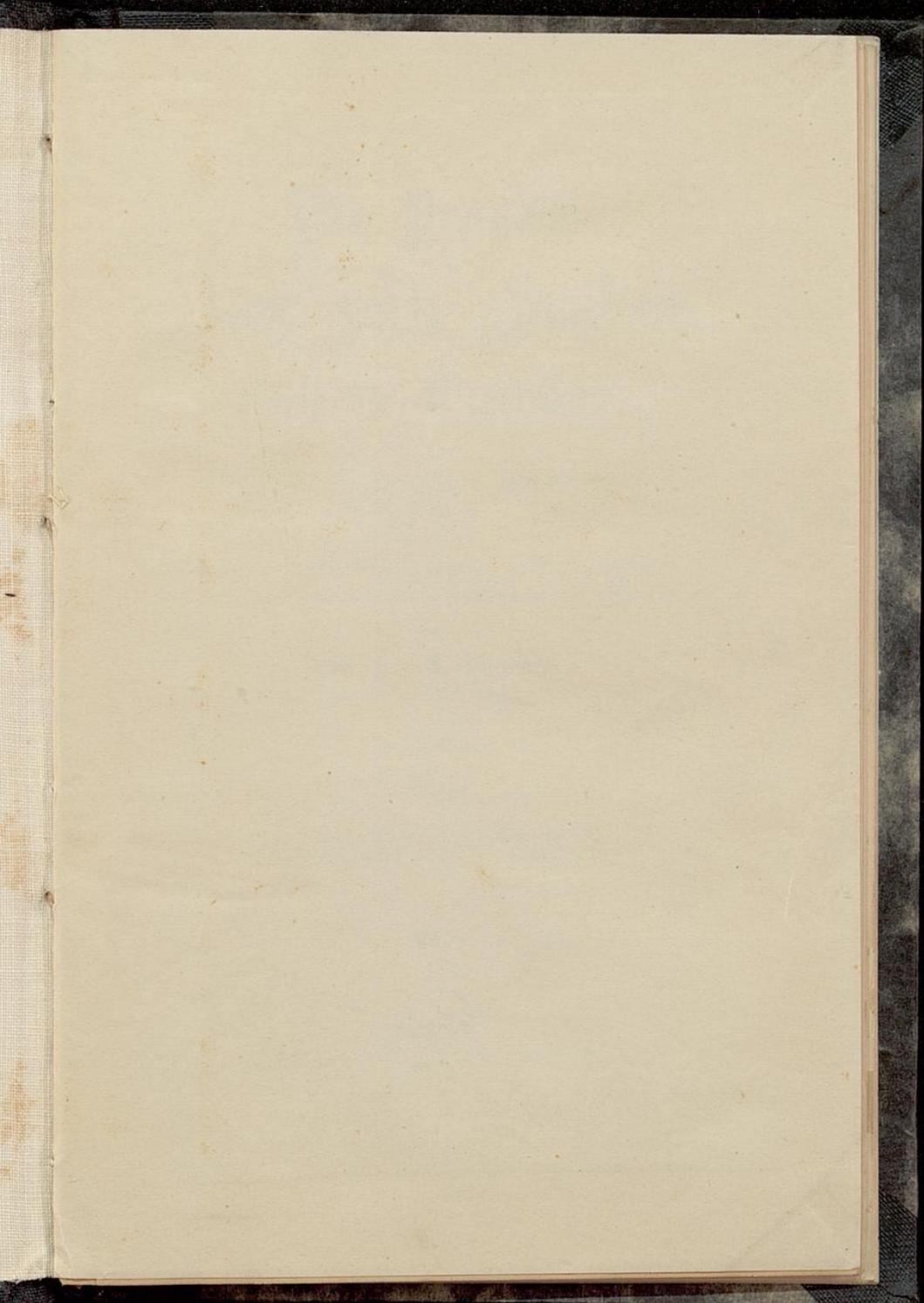
(Verfasser des „Frans Essint.“)

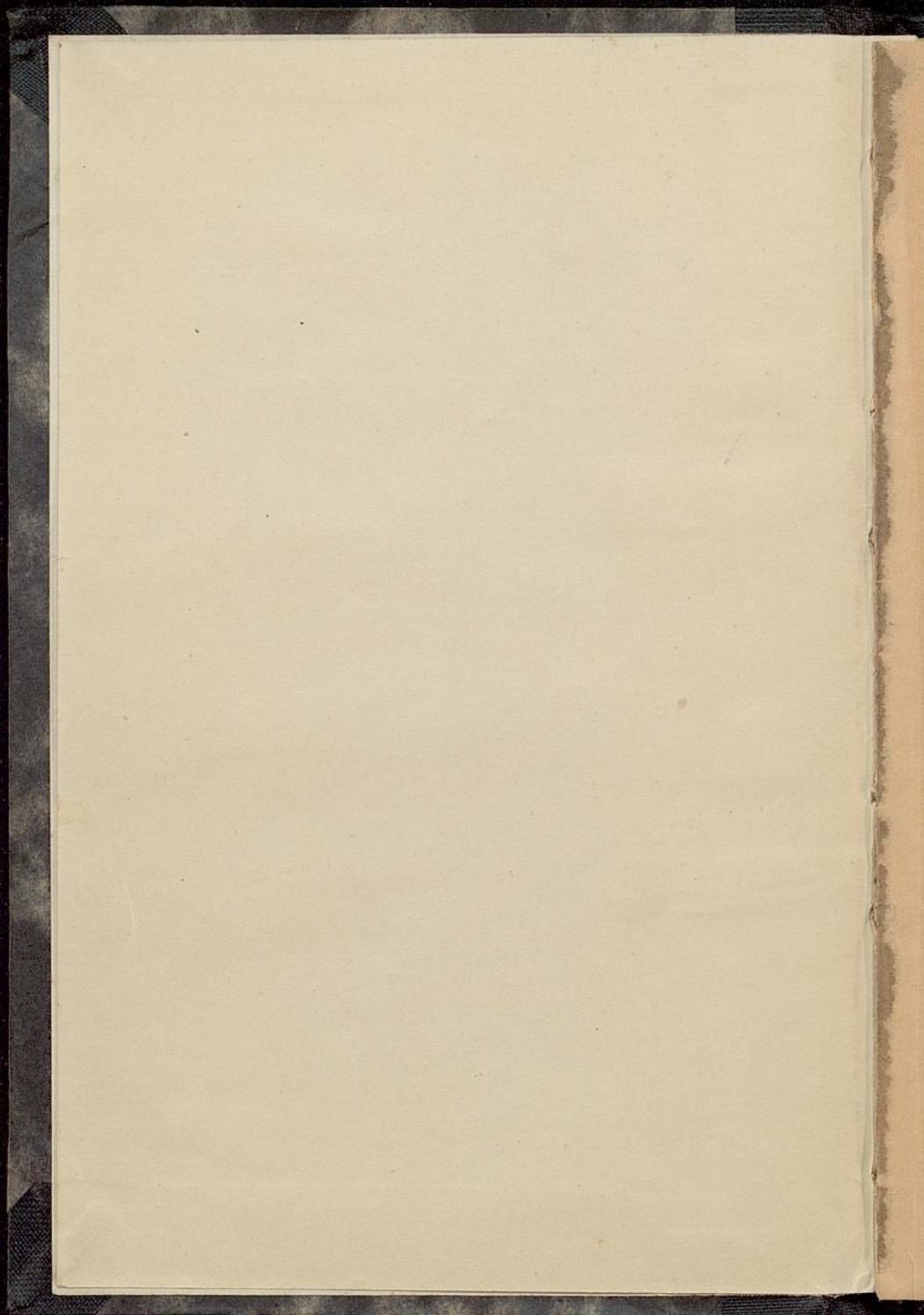
3. Auflage.

Den Bühnen gegenüber als Manuskript gedruckt.  
Die Musik wird auf Verlangen in Abschrift geliefert.

Bielefeld.  
Verlag von August Helmich.

1468.





Der Prophet  
Jan van Leyden  
König der Niedertäufer.

Komische Operetten-Quatrologie  
in 4 Akten.

Text und Musik von der karnevalistischen Abendgesellschaft  
des Westfälischen zoologischen Gartens in Münster unter Mitwirkung

von

Prof. Dr. H. Landois.

(Verfasser des „Frans Essink.“)

3. Auflage.

Den Bühnen gegenüber als Manuscript gedruckt.  
Die Musik wird auf Verlangen in Abschrift geliefert.

Bielefeld.

Verlag von August Helmich.



E

AD 8672

Stadtbücherei Gelsenkirchen	

1992. 684

Jan van Heyden.



Handwritten text, likely bleed-through from the reverse side of the page. The text is faint and appears to be in a cursive or Gothic script, possibly reading "Handwritten text" or similar.

## V o r r e d e .

---

Das weltbekannte Drama, dessen blutiger Schauplatz unsere altherwürdige Vaterstadt Münster vor Jahrhunderten gewesen ist, die Herrschaft und der Untergang der Wiedertäufer, ist in älterer und neuerer Zeit bald ernst, bald phantastisch, sowohl musikalisch wie dichterisch, gut und schlecht bearbeitet und behandelt worden, ohne daß sein ewig neuer Reiz dadurch veraltet oder geschädigt worden wäre. Aus der trockenen Aufzählung der schauderhaften Geschehnisse jener schwindelvollen Zeit, wie sie Kerßenbroick und Keller geliefert, hat Meyerbeer das Libretto seines „Propheten“ geschöpft; hat Kesselrode ein Drama auf steifem Rothurn geschmiedet; hat Robert Hamerling ein phantasiereiches Traumstück aufgebaut, bei dessen Lektüre uns oft genug eine Gänsehaut über den Rücken läuft. Aber gelacht hat noch Niemand über die blutbespritzten Gestalten jener brodelnden Wirrsale; die höllischen Thorheiten jenes halbtollen Schneiderkönigs sind noch nie humoristisch behandelt, noch nirgends als hinreißende Posse einem lachlustigen Publikum vorgeführt worden.

Daß zu einem solchen Unternehmen die jetzige Zeit mit ihrer entschiedenen Vorliebe für das Possenhafte und dem vorherrschenden Geschmacke für leichte, schäumende

Stoffe die geeignete sei, das hatte die Abendgesellschaft des zoologischen Gartens zu Münster i. W. wohl erfaßt und begriffen, als sie den alten verstaubten Helden aus der Rumpelkammer hervorholte, um ihn zu einem Narrenkönige der lächerlichsten Art herauszuputzen und ihm zu einer Umgebung zu verhelfen, deren Gefahren als ein Muster schlagendster Komik gelten muß.

Diese Abendgesellschaft, ein wunderliches Conglomerat von Alter und Kindlichkeit, von Kraft und Schwäche, von Eifer und Laune, ein Verein von gewordenen und werdenden Gelehrten und Schauspielern, Sängern und Musikern; voll blitzenden, spritzenden Witzes, voll selbstloser Lust, um eine ganze ernstwürdige Stadt mit ihrem Muthwillen anzustechen; diese Gesellschaft ist nicht von heute und nicht von gestern. Seit Jahren schon ihrer eigenen Unterhaltung und Belehrung und dem Gedeihen des zoologischen Gartens lebend, hat sie als „Brütmaschine“ zu der großen Pfahlbauhalle mitgewirkt, hat sie als „Wolfschlucht“ das schöne Heim unserer Wolfsfamilie begründet und nun als „Botthast“ in wenigen, aber Alles mit fortreizenden Vorstellungen die Mittel erfunden und erspielt, unseren diesmaligen Lieblingen, den Wildschweinen, einen gemüthlichen Saupark herzurichten.

Schon war sie willens, für dieses Jahr ihre Thätigkeit nach außen hin einzustellen und in gemüthvoller Stille Stoffe zu sammeln für künftige Karnevalszeiten, als der weit verbreitete Ruf ihres „Jan von Leyden“ und der Wunsch verschiedener Verleger, mit dieser urkomischen Posse auch weitere Kreise zu ergötzen, uns die angenehme Verpflichtung auferlegte, das Manuscript zu dem „Münsterischen Bettelstudenten“ zu einem Druckwerke in Klassikersformat zu verarbeiten, als welches Jener seine Reise durch alle scherzliebenden deutschen Vereins- und Gesellschaftskreise machen soll.

In welcher Weise der „Jan von Leyden“ von der ersten Ankündigung am 12. Januar an sich abspielte, zog und beurtheilt wurde, möge die nachstehende Zusammenstellung der darauf bezüglichen Zeitungs-Artikel und Annoncen erläutern.

(Münsterscher Morgen-Anzeiger, 12. Januar.) „Auch im verflossenen Jahre verdankte der zoologische Garten der Abendgesellschaft einen Prachtbau, die Wolfsjchlucht. Dieselben Herren, unter dem Gesellschaftsnamen „Potthast“, hoffen auch in diesem Jahre die nöthigen Mittel zu beschaffen, den Vereinszwecken förderlich zu sein. Um den begonnenen Operetten-Cyklus zum würdigen Abschluß zu bringen, wird eine neue Operette „Johann von Leyden“ oder „Der Münster'sche Bettelstudent“ zur Aufführung gebracht.“

(29. Januar, Gesellschaft „Potthast“.) „Da die Eintrittskarten zum Besuche der ersten karnevalistischen Abend-Unterhaltung (am 3. Februar) schon jetzt ausverkauft sind, so werden, um die Ueberfüllung des Saales zu vermeiden, Abends an der Kasse keine Karten mehr ausgegeben z.“

Hier ist einzuschalten, daß die Polizeibehörde am 30. Januar ansagen ließ, das Manuscript müsse bis spätestens zum 31. Mittags eingereicht werden. Ein Exemplar der autographirten Textbücher wurde rechtzeitig vorgelegt und nach zwei Tagen unbeanstandet zurückgegeben.

Die Reihe der Mittheilungen über die vollendete Thatsache, die erste Aufführung des Stückes, eröffnete der „Westfälische Merkur“: (4. Februar.) „Im zoologischen Garten wurde gestern mit den karnevalistischen Vergnügungen der Anfang gemacht. Der Saal war schon eine Stunde vorher ganz voll, so daß sich für später wohl ein höherer Eintrittspreis empfehlen dürfte. Die Vorstellung des lustigen Trauerspiels „Jan von Leyden“, welches sich natürlich

mehr durch derbe Komik als durch historische Treue und klassische Formschönheit der Sprache ausgezeichnet, wurde lebhaft applaudirt zc."

Dann schreibt die „Osnabrücker Zeitung“: (5. Februar.) „Geselliges. Einen durchschlagenden Erfolg hatte die karnevalistisch=theatralische Abendunterhaltung der zoologischen Abendgesellschaft „Potthast“ am letzten Sonntage. Zur Aufführung gelangte eine eigens zu dem Zwecke von der Gesellschaft gedichtete dreiaktige große Operette „Jan van Leyden, König der Wiedertäufer, oder der Münster'sche Bettelstudent“. Die 750 Billets (zu 1 M.) waren in den ersten 3 Tagen nach der Ausgabe vollständig vergriffen, es wurden im Zwischenhandel solche bis zu 3, 4, 5 M. verkauft. Die Gesellschaft, welche in den letzten Jahren unter verschiedenen Namen, „Brütmachine“, „Wolfschlucht“ zc. derartige karnevalistische Aufführungen zum Besten des zoologischen Gartens veranstaltet und durch den dabei entfaltetem urwüchsigen Witz das Publikum in hervorragender Weise ergötzt hatte, hat durch die diesmalige Aufführung sich so zu sagen selbst übertroffen. Das Stück war von Anfang bis zu Ende echt karnevalistisch gehalten, namentlich durch das Zusammenziehen der Vergangenheit und Gegenwart, entbehrte dabei aber nicht der Schönheit. . . . Der erste Akt brachte eine Lachkrampf erregende Marktszene, der zweite führte uns in das Boudoir der Königinnen und brachte ferner eine echt humoristische Gerichtsscene; der dritte spielte auf dem Prinzipalmarke nach Einnahme der Stadt. Packend wirkte hier die Vorführung der drei Wiedertäufer Jan van Leyden, Knipperdölling und Krecking in den historischen Käfigen.“

Die „Rheinisch=Westfälische Zeitung“ theilt in Nr. 9 unter „Karnevalistisches aus Münster“ in ähnlicher, aber

noch ausführlicherer Weise mit, wie und wodurch die Gesellschaft mit diesem glücklich gewählten Stoffe so großen Erfolg errungen hat. In ähnlicher Weise lauten die Berichte über die Wiederholung des Stückes, welche im Stadttheater stattfand, über die 3. und die an einem Wochentage stattgehabte 4. Aufführung. Als schließlich auch noch die 5. Vorstellung am Sonntage nach Fastnacht wiederum weit mehr Liebhaber herangezogen hatte, als der große Saal des zoologischen Gartens, der größte der Stadt Münster, selbst bei ermäßigten Raumansprüchen zu fassen vermochte, mußte noch eine 6. Aufführung für den nächsten offenen Tag, den 23. März, in Aussicht genommen werden, bis zu welchem Tage voraussichtlich der Druck dieses Buches bereits begonnen haben wird.

Und so schwinde denn, du Schneiderkönig, deine spottbehangene Elle über Gute und Böse, bedrohe mit deiner witzgeschärften Scheere Gerechte und Ungerechte und erfreue mit deinem bunten Melodienschatz Alle, die Sinn und Empfindung haben für echten deutschen Karneval!

Dem Regisseur diene zur speziellen Instruktion folgender wohlmeinende Gedanke:

Zu dem hier behandelten tragikomischen Intermezzo in der Geschichte der Stadt Münster hatte sich so ziemlich Alles zusammengefunden, was überhaupt Europa an sozialdemokratischem, hixköpfigem Gefindel übrig hatte, von denen Keiner bereit war, den ihm ureigenthümlichen Jargon preiszugeben. Wie ihnen der Schnabel gewachsen war, also haranguirte den Münster'schen Adel und das hochachtbare

Publikum dieser zugelaufene Janhagel, mag dessen Bestandtheile nun das Geschick zum König oder zum Henkersknecht, zum Propheten oder zum Gossensinspektor, zum Scharfrichter oder zum Trichinenrath gestempelt haben. Und so kann auch in der Aufführung dieses Stück nur gewinnen, wenn die Acteure, ein jeder in seinem eigensten Dialekte, das von sich geben, was hier im Münster'schen Plattdeutsch, als der dem Mecklenburgischen Dialekte Fritz Reuters am nächsten kommenden Mundart, hervorgesprudelt wird.



## Personen.

Jan von Leyden, König des Münster'schen Stons.

Divara von Harlem, Maria Hecker, Margaretha Modersjon, Catharina Miling, Angela Kerckering, Elisabetha Dregger, Anna Averbeg, Elisabetha Büschodus, Christina Rhoden, Anna Ribbenbrock, Julia Zellenmäckern, Emma, Kammerjose der Königinnen.	}	Königinnen.
--	---	-------------

Bernd Knipperdolling, Scharfrichter, später Bürgermeister.

Bernd Krecting, Amtsgerichtsrath und Standesbeamter.

Gerhard Zumkloster, Schneider,

Henrich Redeker, Kürschner,

Gerhard Reyninck, Krämer,

Christian Kerckerinck, Patricius,

Bernd von Zwolle, Bäckings-Importeur,

Jan Dufendshuer, Hotelbesitzer aus Waren-  
dorf und Prophet der Wiedertäufer,

} Königliche Beiräthe.

Hermann Tilbeck, königlicher Oberhofmeister und Tambour-Major.

Gerhard von Wüllen, Lambert Leodius, Johann Kurjener,	}	Rittmeister und könig- liche Spielleute	}	Hautboisbläser. Flötiß. Trommler.
---	---	--	---	---

Hermann von Marco-duca, königlicher Paukenschläger.

Bülow Crawallow, Salzmagazininspektor und später Scharfrichter.

Chrissel von der Rucklenburg, fürstbischöflicher Reserve-Lieute-  
nant und Rechnungsrath bei der Wiedertäuferi-Kasse.

Felix Honerkamp, Polizist, Gerichtsdienner und Gaußen-Inspektor.

Libbet Klutenkämpers, Milchmädchen vom Lande.

Rika Stoltebeen,	} Appeltiewen (d. h. Obst- und Gemüsehändlerinnen).
Kathrin Kleikamp,	
Fina Peddenstohl,	
Drüke Paneiler,	

Peter Weiß, Canditenbäcker.

Paul Schwarz, Schornsteinfeger.

Näzken Ruhbast,	} Straßenjungen.
Berndken Pottholpers,	

Gans Edler Stütind von der Wilkinhege, Fürstbischöflicher Stadtkommandant und Trichinenrath.

Herolde, Hoffschranzen, Pagen, königliche Soldaten, Gefangene, die Wirthe Münsters als erste Anhänger der Wiedertäufererei, Marktvolf, Gassenjungen, Münster'sche Bürger und Bürgerinnen, Fürstbischöfliche Soldaten und Henkersknechte.

NB. Der vom Könige gerittene Zelter ist aus dem Gefülte der Fürstlichen Hofmehlgerei Rubel=Lubitzky.

Ort der Handlung: Münster, das heilige Sion.

Zeit: 1535.



## O u e r t u r e .

---

Nach derselben singt das versammelte Publikum das nachstehende allgemeine Lied:

### Johann von Leyden.

(Mel.: Im schwarzen Walfisch zu Askalon etc.)

1.

Im kleinen Stübchen zu Leyden saß  
Ein armes Schneiderlein,  
Es hat nur Wasser in dem Glas,  
Doch meckert's lustig d'rein.

2.

Sein Nam' war Johann Bockelsohn,  
Ein Sohn vom alten Bock,  
Klebt aus Papier 'ne Königskrone,  
Näht sich 'nes Königs Rock.

3.

Mit Bügel, Scheere und Ellenmaß  
Giebt Er sich auf die Reiß',  
Im Ranzen weder Geld noch Paß!  
Wohin? Er selbst nicht weiß.

4.

Doch als Er Münster's Leben sah,  
Da ward sein Staunen groß;  
Denn gleich lag der Gedank' ihm nah',  
Hier ist für Dich was los.

## 5.

Zunächst Er nun prophetete,  
 Und Alle glaubten d'ran,  
 D'rauf Alles zweimal taufete,  
 Nahm sich zwölf Frauen dann.

## 6.

Er stahl, brandschatzte, köpkelte  
 Sogar 'ne eig'ne Frau,  
 Und wie das Blut d'raus dröppelte,  
 Tanzt' Er herum zur Schau.

## 7.

Die Stadt nannt' er Jerusalem,  
 Sich König und Prophet,  
 All's war verfallen seiner Fehm',  
 Was nicht d'ran glauben thät'.

## 8.

Er stürmt die Bilder, fällt die Bäum',  
 Trägt Kirchthurmspizgen ab,  
 Bürg'meister muß Scharfrichter sein,  
 Bringt All's zum Bettelstab.

## 9.

Sein letztes Stündchen war zwar schlimm,  
 Obschon um Gnad' er fleht,  
 In einem Korb hoch hängt man Ihn,  
 Lamberti-Thurm nur seht.

## 10.

Stadt Münster erkennt nie Einen an,  
 Sei er noch so gelehrt,  
 Doch wer's am tollsten treiben kam,  
 Wird als Prophet geehrt.

## [Erster Akt.

Die Prophetendämmerung oder der Humor unter dem  
Kabbus.

## Erste Scene.

Münster'sches Salzmagazin; der Hintergrund stellt ein Nebengebäude des Münster'schen Rathhauses dar; rechts befinden sich einige Salzsäcke. Bülow, später Ruhhaft.

**Bülow** (sitzt träumend auf einem Sack): Wat iss dat doch en dumm Wiärk, dat ik so aolt sin. Et giff doch nig kloweriger<sup>1</sup> in de Welt, äs en Saoltjack un en aollen Kärl! 'N Wiadderwicker<sup>2</sup> in de Butten!<sup>3</sup> — 't Wörgel<sup>4</sup> in de Buorst; de Augen in Taske, un mine Nohren verlaotet mi auk all bolle. Bi Dr. Pille in de Augenklinik sin ick all west, un Dr. Hüster sine Reparaturwiärkstiädde kann mi auk nich helpen. De Schnieder von Jäwerswinkel,<sup>5</sup> well so'n lück Hömöopathie bedriff, dat iss auk en netten richtigen Kirigurigus!<sup>6</sup> De dumme Kärl sag mi, ick hädde Water tüschen de Knoocken un daw rodd he mi, ick söll mine Beene met Saolt inriewen. Dat ligg doch klaor up de Hand, dat dat dumm Tüg iss. Dat Saolt treckt Water an, dann krieg ik noch mehr Water in de Butten; 't iss doch een Glück, dat ick noch Courage häwwe, un wenn mi de Rika Stoltebeene nich anschmiärt, so hieraode ik de doch noch. De kenne ik all lange Tied von en Markt hiär. Dat iss en nett Wicht,<sup>7</sup> geiht auk nich tömig,<sup>8</sup> un kladuset<sup>9</sup> sit

1. hölzern. 2. Wettervorhersager. 3. Knochen. 4. Orgel. 5. kleiner Ort bei Münster. 6. Chirurgus. 7. unverheirathetes Mädchen. 8. müßig. 9. aufbauschen.

nich so up äs de annern Apen von Fraulüde. Befiekt ju män ächten de Chimborassos.<sup>1</sup> — Wat wußt du nu dran dohn? Dat ganze Volk iss unwies. De Gene segg: „Alles Hohe muß erniedrigt werden“ un dann schmietet se den Löwerwatersthaorn üm; nu willt se auf noch den Ludgeribiärg ümschmieten. De Anderen segget: „Alles Niedrige muß erhöhet werden“; dao maket se 'n holländsken Schnieder to 'n Küinink un vergliket ussen zoologsken Gaoren met de von London un Paris. Wat hier vüör dumm Tüg passeert. Dat Volk iss rein dull. Dao ist Gener, de Dufendschur, so'n Wärth in Warenduorp, de sin ganze Vermügen in Fusel<sup>2</sup> diör en Hals jagt hätt. De segg, he wäör de Prophet, kürt lutter dumm Tüg; ick gleiwe he hätt' 't Dikkelirium clemens.<sup>3</sup> De Kärl will de ganze Welt befehren. Wenn de nich riep iss füör't Dullhus, dann könnst se de andern, de dao sittet, män laupen laoten. De kümpt noch nich äs bes nao Kinderhus,<sup>4</sup> dann häbt de fürstbischöflichen Trainburen em up'n Appenbiärg<sup>5</sup> all uphangen. Dao gintern<sup>6</sup> — dao in de Stadt iss Gene, de hätt in sine Dulligkeit sinen Küen<sup>6</sup> daut schuotten. Un wat iss de Folge? De Polsei segg, de Küe iss dull west, un siet de Tied müttet alle Küens 'n Bengel in 'n Halse häbben un met 'n Mulkuorw up de Schnute nu ant Stricksken gaohn. Man söllt doch nich seggen, dat hütigen Dages noch so wat passeeren kann.

**Muhbalt:** Guden Dag Här Direkter! Ick will gärn füörn Pennink Saolt häbben.

**Bülow:** Wat? Wat?

1. Cul de Paris. 2. Branntwein. 3. Delirium tremens.  
4. Kleiner Ort bei Münster. 5. Ein Hügel in der Nähe der Stadt, auf welchem bis in die Mitte dieses Jahrhunderts die Verbrecher hingerichtet wurden. 6. hinten. 7. Hund.

**Muhbast:** (lauter): Fjör'n Pennink Saolt!

**Bilow:** Wat? Wat seggst du? Ik aolt? Du Labbek<sup>1</sup> von en Jungen! Laot di junk hangen, dann wäst du nich aolt!<sup>2</sup>

**Muhbast:** (noch lauter): Här Inspekter! Fjör'n Pennink Saolt!

**Bilow:** Ah so Saolt! — Herut met di! Hier wärd män ganze Säck verfofft.

**Muhbast:** Här Inspekter! Dann giewt Se mi doch en Schnüffeln<sup>3</sup> Saolt; wi kömmt doch in Huse de Pellsatuffeln met en Härink nich aohne Saolt iätten.

**Bilow:** Herut! segg ik.

(Unterdesseñ hat der Junge sich an den Sack geschlichen, nimmt eine Hand voll Salz und wirft sie dem Bilow in die Augen; dann schnappt er seine Mütze voll und läuft davon.)

**Bilow:** Pöz Donnerwiär! (sich die Augen reibend) de verfluchte Knottendöpper!<sup>4</sup> Schmitt mi de Bengel von en Jungen so von huowendal<sup>5</sup> ne Gäpse vull Saolt<sup>6</sup> in de Augen. Halw dauw<sup>7</sup> sin ik, un nu will mi de Lümmel auk noch blind döken.<sup>8</sup> De geiht wiß auk in de Simulanten-Schule.<sup>9</sup> Wi sind in den Kulturkampf un de Wiederdeiperie doch all wiet kummen. — 'I iss noch een Glück, dat ik 't hier noch so gemötlük hääbe. Hier kann man't met de Arbeit noch uthaollen. Ik kann mi auk met en Bietken<sup>10</sup> Arbeit lange Tied behelpen. Saolt brukt de Völker nich mehr. Gott weet, wann ik den lezten Sack quiet worden sin. Un dat mott man Jan van Leyden laoten: Siet de Tied he in Münster Künink iss, kann sich iöwer Friätten un Supen kien Mensch beklagen. De Lüde

1. Echtingel. 2. Münster'sches Sprichwort. 3. Priße. 4. kleiner verschmitzter Junge. 5. von oben her. 6. Hand voll Salz. 7. taub. 8. blind machen. 9. Provinzialismus für Simultan-Schule. 10. wenig.

maft jä fiene Fixebaunen<sup>1</sup> un Rabbus mehr in, se friättet jekt niz äs Prumentaten und Löwenpattken;<sup>2</sup> Wurstebröddes van Sumstraoten un Wilh. Geis. Un wat dat Supen angeiht: Mönsterf Beer willt se gar nich mehr drinken, denn segget se, et wäör Keith.<sup>3</sup> Mi fall't een dohn sien;<sup>4</sup> wenn't män so bliff, bes mi de Zinger liefe lant<sup>5</sup> sind. Ik gleiwe, wi müettet uff an Jan van Leyden haollen, dann fall sik dat Wiärks wull affedeeren.<sup>6</sup> — Un doch, wenn ik mi de Sake van buten beseihe, et ligg doch so'n lück Veränderung in de Luft in. Ik weet nich; aower wenn ik miene Saoltfäcke ankiefe, dat sind biättere Wiäddepropheten äs Dverzier un Klinkerfues. Mine Saoltfäcke wärd nu so fucht, äs wenn se 'n Isel ut't Water trocken hädde! Jan — se stüörtet jogaor von sölwst üm! un dat doht se immer, wenn Veränderung in de Luft ligg. Un de Buren häbt auk vertellt, dat düet Jaohr de grauten Baunen<sup>7</sup> ganz umgedreih in de Schannen stätten hädde. Un wat wärd de Stiärt<sup>8</sup> von den Komet wahne krumm; un usse niee Prophet, de Dusendschur, hätt sogar Nobends Rättkes met Fähnkes seihn; un dann iss dao so'n Professer, de hädde sogar en Rattenkünnik fangen un ne Wanzenfalle erfunden. Dao stäck wat ächter! Aower Gott weet wat? Diphtheritis, Katuffelkrankheit, Klauenseuche, Schnellmaolers, schlechten Fusel, gruowe Wärd, geiekte Beergläser? — 'T iss mi auk alle eenerlei, wenn't män fiene niee Propheten sind, de häwwe ik up en Kiefer.<sup>9</sup> In mienen Saoltkraom mott mi tom weinigtens sien Menf kummen, un — wenn't de Klaonenkasper<sup>10</sup> sölwst wäör. Ich wull'n wull insaolten. Kin in't Pieckelfatt<sup>11</sup> — Salz drüber!

an-  
hingerichtet

1. Vietsbohnen. 2. hiesiges Gebäck. 3. Art Weißbier. 4. einerlei sein. 5. Sprichwort: so lange wie man lebt. 6. Provinzialismus für gut gehen. 7. Große Bohne, *Vicia faba*. 8. Schweif. 9. auf den Kiefer. 10. Teufel. 11. Pöckelfaß.

## C o u p l e t.

1.

Van Dage, dao sind et jüst grad 50 Jaohr,  
 Dat ik hier in't Magazin angestellt waor.  
 Plaseer, Lust un Freide, de häw ik nich viel,  
 Met iärgern un tiärgen driewt se met mi Spiel.  
 Doch ik nimm gau ne Gäpse Saolt  
 Un rin in't Pieckelfatt. — Salz drüber!

2.

Als Jüngling da war ich ein kräft'ger Soldat,  
 Die Piese und Armbrust, die hielt ich parat.  
 Franzosen und Türken, die macht' ich kapott,  
 Ich haute und hakte sie Alle zu Tott!  
 Da nahm ich gau zc.

3.

Und wenn ich nun einstens zur Ruhe mich leg',  
 Lieb' Herrgott, dann hilffst du mir über den Weg,  
 Und willst du uns strafen mit Krieg, Pest und Tod,  
 Dann möcht' ich auch sterben aus Jammer und Noth,  
 O nimm dann gau zc. (ab.)

## Zweite Scene.

## V e r w a n d l u n g.

Der Hintergrund zeigt den Münster'schen Prinzipalmarkt mit der historisch bekannten Lambertikirche im Mittelpunkte, an welcher die Haupträdelsführer der Wiedertäufererei in eisernen Körben hoch aufgehängt sind. Marktscene: Auf die Bühne treten verschiedene Marktweiber (Appeltiewen) mit Schiebkarren und Gemüsekörben zu beiden Seiten längs der Arkaden. Käufer und Käuferinnen, Dienstleute und Müßiggänger. Es entwickelt sich ein lebhaftes, buntes Treiben. Von links treten auf Kathrin Kleikamp, Rika Stoltebeen, Fina Peddenstohl, Drike Paneiler und begeben sich zum Vordergrund der Scene. Von rechts erscheint Peter Weiß, später Paul Schwarz und Bülow.

**Weiß:** Eis! Eis! Speise-Eis!

**Ruhbast:** Ik wull gärne fütör'n Pennink ne Schlanderbahn hääben.

**Weiß:** Fort du Dummel! — — Eis! Eis! Speise-Eis!

**Kathrin:** Nu kiek äs dao!

**Rika:** Dat iss en Iskanditer! Den häwwe ik all gisteren seihen! Wacht' män, ik fall em 'n lüch sageeren! (zu Weiß): Sagen Sie mal! 'n Komplement van ussen Künnink Jan van Leyden, un se söllt mi fütör sine 12 Frauen eenen Emmer Is dohen, he wull't wull guet maken! Se söllen auf Iskünink wären!

**Weiß:** Was Sie da sagen? Schmuteken! Sagen Sie Ihrem Herrn König 'n Compliment von mich, uf so'n faulen Appel kriegt keen Berliner uf. Für so 'n eenfältigen Spinatwachtelkönig sehen Sie mir nich an. Überhaupt haben Sie hier nichts auszubaldowern. Aberst für Ihnen „Schmuteken“ habe ik wat Apartes; aber erscht raus mit 'n Kuß! (will sie umärmeln).

**Rika:** Wat fäällt di wull in? Du aolle Schneekärl! Laot mi laoff!

**Kathrin:** Du lange Isshaken! schiär di weg!

**Marktweiber:** Hölpe! Hölpe!

**Weiß:** Ne! nu schlagen aber zwee Kad von wegen eener Dreierschrippe.

(Bülow und Schornsteinfeger treten auf.)

**Bülow:** Mein Gott! Rika? Well döht di hier wat? Wat iss dat fütör'n Krjölen<sup>1)</sup> min Hiärtken?

**Rika:** Noch! de olle Iskärl! de wull sien Is an mi schmelten!

**Schornsteinfeger Schwarz:** Wat will de Kanditenbäcker?

1. Aengstliches Schreien.

**Weiß:** Was kümmert Sie das? Affe!

**Schornsteinseger:** Ik Ape? Ik sall di witteln!

(schlägt und balgt sich mit ihm; der eine wird weiß, der andere schwarz.)

**Bülow:** Haut Ihm Lukas! In't Pieckelfatt! Salz drüber!

**Weiß:** Det iss ja noch dümmer, wie Schwamm drüber in 'n Bettelstudenten.

(wirft mit Schnee; Weiber schreien; Schwarz und Weiß ab.)

### Dritte Scene.

Die Vorigen ohne Weiß und Schwarz.

**Kathrin** (zu Bülow): Gott weet, wat füdür Bummelvolk hütigen Dages nich alle nao Mönster kump! un verdiärwet uff dat Geschäft. Häw wi an de holländsken Bückingskärks noch nich genug? Nu schlieppt se uff noch allen Düwel Gemö': Rapps, Appelsinen, Rummelasken,<sup>1</sup> Blomenkaul hier up en Markt! Dao kann kien ehrlik Mensk giegen an.

**Drüle:** Un daomet noch nich nog! Dao kump noch so'n dummen Schnieder, un giff sik füdür'n Künink ut, un will uff alle kummedeeren.

**Kathrin:** Jan! 't iss rein nich tom uthaollen! met dat Janhagel.<sup>2</sup> Wenn wi dat Bummelvolk män wier laoff wäören.

**Bülow:** Wat? wat? Utländers Bummelvolk? Well hät uff denn de guden Tieden braocht? Well hät hier in Mönster dat Gas maket? Laot Zi Jan van Leyden män

---

1. Schwarze Kettige. 2. Janhagel stammt von Hanjon Nagel ab; derselbe war zur Zeit der Belagerung Münsters ein gewöhnlicher Soldat aus Frankfurt im Heere Franz von Walbeck's, ein verwegener Geselle, welcher den Bischöflichen Spionage leistete.

juorgen. So lange de in Mönster bliff, bruf wi uff nich daud te quälén, dat miärk ik an miene Saoltfäcke.

**Kathrin:** Wat gude Tieden? Nich daud quälén? Ik mott baolle de Tiäne in de Wand Schlaon.<sup>1</sup> Ik kann mi met den Blaomüser,<sup>2</sup> den ik jiedden Dag verbeine, nich beschlobbern, dat magst du wull können. Kiel män es hier in den Kuorw: dao iss de letzte Kabbuskopp un de letzte Toppwuortel<sup>3</sup> in, un wenn ik de nich laoff wäre, kann ik tien Stuten<sup>4</sup> un Miälke mehr kaupen.

**Bülow:** Segg äs, häst du denn kiene Siegge<sup>5</sup> mehr in Huse?

**Kathrin:** De häw wi längst upfriätten! Bi uff iss fine Ratte un Mus mehr, ik häwwe nich äs en paar Schohe mehr in Huse —

**Bülow:** De häst du wull nao't Panthus braocht?

**Kathrin:** Well? de Ratten?

**Bülow:** Ne! de Schohe!

**Kathrin:** Ne, Schohe, Ratten, Müse, Ratten, Rienen, Kanalljenvugel — alles häw wi upfriätten!

**Bülow:** Marjo! Wat iss dat ne wahne Friätterie! Dao mag ik män gau weglaupen, süß vergriep Si ju noch an Menskenfleesk!

**Rika:** Fau! un dat föllt gude Tieden sien?

**Bülow:** Dat sall sik wull riegen,<sup>6</sup> Rika, wenn wi usse Bactebiären es bin'eene schmietten häbbt.<sup>7</sup>

**Kathrin:** Wat Rika? du wuß den aollen Saoltkrüppel hieraoden?

**Rika:** Meenst du ick mi?<sup>8</sup> so dumm!

---

1. Hunger leiden. 2. kleine Scheidemünze damaliger Zeit.  
3. Möhre. 4. Weißbrod. 5. Ziege. 6. das soll sich wohl machen.  
7. gebackene Birnen zusammenwerfen d. h. heirathen. 8. mich.

**Bülow:** So dumm, Rika? wu kannst du dat seggen? It häwwe immer so'n guet Auge up di hat.<sup>1</sup>

**Rika:** It kann noch wull en Blättern kriegen, äs so'n aollen Flömer.<sup>2</sup> Un dann häöltst du di auk viel te viel an den Jan van Leyden, den nieen Künink. Well weet, of du nich all von em Lehre annuohmen häst, wu man hüttigen Dages sine Frau behandeln mott?

**Bülow:** Ah wat Därne!<sup>3</sup> mak doch kiene Aperie!

**Kathrin:** Ne' nig Aperie! Häst du denn nich häört, wat de Künink gistern wier füör Opers maket<sup>4</sup> hät? Et iff rein to dull! Füör't Raothhus hät he gistern Gene von sine Wiewer den Kopp afhaut, un met de andern Wiewer hät he drüm danzet, un daw süngen se: Ich habe mein Feinsliebchen so lange nicht gesehn! jüst äs wenn't Lambertus-Nobend<sup>5</sup> west wäär. Daobi steiht een doch dat Ber-müll<sup>6</sup> still.

**Sina:** Un nu geiht de Donner an de Niepaote<sup>7</sup> herüm un spickeleert up ne niee Frau!

**Bülow:** Dat kann he maken, äs he will; he iff Här üöwer Liäben un Daut! de Libbet Wandschehr hät den Künink iärgert; se hadde en Kriddelfopp<sup>8</sup> un daw sag he: Kopp af! Wiattet ji nich wat schriewen steiht? Ärgert dich dein kleiner Finger, so schlage den Daumen ab! Herin in't Piefkelfatt! Salz drüber!

(Weiber entrüstet.)

---

1. Münster'sches Sprichwort für: gut leiden können. 2. Aufschneider. 3. Mädchen. 4. groben Unfug gemacht hat. 5. vergleiche die Lambertusfeier in Münster in: Frans Essink, Theil I, von Prof. Dr. H. Landois, 5. Auflage, Münster, Brunns Verlag, Seite 152. 6. Verstand. 7. Neuthor-Thor Münsters. 8. Troßkopf.

## Vierte Scene.

Die Vorigen, dann Libbet, später Christel von der Ruckenburg, Nätzen Rukhast, Bärndken Pottholpers, Paul Schwarz und Peter Weiß.

(Libbet stürzt mit Milchdüppen<sup>1</sup> auf die Bühne.)

**Weiber:** Marjo Libbet! Wat schiält<sup>2</sup> di Wicht? Du sühst jä so verplustert<sup>3</sup> ut!

**Kathrin:** Hät di de Polsei an de Niepaote packet? Häst du wier Water in de Miälke guotten?

**Nita:** Du sühst jüst ut, äs wenn di de Peterfilge verhagelt wäär; vertell es, wat is di?

**Libbet:** Ne! so wat is mi doch in mien Liäben noch nich passeert! Denkt ju es! Jüst äs ik met miene Düppen düör de Paote quamm, dao kein de Künink Jan van Leyden, deih mi up de Schuller küssen, un sag, ik söll siene Frau wärden.

**Kathrin:** Up en Buckel<sup>4</sup> hät he di en Mülken gieben? dat is doch en liederliken Hund.

**Drille:** So'n Liederwammis!<sup>5</sup>

**Zina:** Dat is mehr, äs in't Näppken geiht!

**Nita:** Wat? ne? up de Schuller küßt?

**Libbet:** Sau! 't is waahr! Un he sagg mi, ik möß faots met em gaohn! Ik aower fraogg: of he unwies wäär? Ik wäär all vergieben,<sup>6</sup> un ik möß auf nao'n Markt met de Miälke.

**Zina:** Ne! nu segg es, düssen Schniederwippup!

---

1. große gedeckelte Milcheimer, welche an einem über die Schulter gelegten, ausgehöhlten Holze, Foch, an Stricken getragen werden. Vgl. in Westfalens Thierleben in Wort und Bild von Prof. Dr. H. Landois das Titelbild. 2. seht dir. 3. zerzaust. 4. Rücken. 5. liederlicher Mensch. 6. verlobt.

**Libbet:** Jä, un dao äs ik nich wull, poek he miüm, un holl mi faste. Ik aower deih män so! (Handbewegung.)  
 Dao lagg de Künink in de Gauske,<sup>1</sup> ick bleew up't Trittoir — un leip hierhen!

**Kathrin:** Häört Se et nu, Här Inspekter? Iff dat nich en Skandal — so'n krummen Schnieder!

**Nika:** 'N unschuldig Burenwicht up uoppener Straote antefallen! So moss he't jüst hebben!

**Bälow:** Jüst hebben? De Künink de sall et Libbet wull wiesen, wu de Harke<sup>2</sup> in'n Stiel sitt. Libbet wädd sine Frau, un wenn de Kopp deraf geiht.

**Libbet:** Ik will aower kienen Schnieder hebben. Krissel van de Kloppe —, Uhlen —, Kucklenburg wull ik seggen, dat iss mien Frierer!

**Bälow:** Den Künink sine Frau wärdst du doch! läabend oder daut!

**Kathrin:** Dat wäör ja grülik!

**Drüke:** Iff dat en Bedriägen?

**Bälow:** Ik segg't: Herin in't Piekelfatt! Salz drüber!

(von Kucklenburg tritt auf mit Weiß und Schwarz.)

### Kasse-Chor.

**Alle:**

Ja, ja, — ja, ja, dem Schneider verhaun wir das Jack!  
 ja, ja, — den König mit sammt seinem Pack!

**Christel von der Kucklenburg:**

Was hör' ich hier in diesem Kreise:

der Eine höhnt, der Andre droht?

Graf Kucklenburg hat auch Beweise:

Auch Er, er schwört dem König Tod!

1. Kinnstein. 2. Rechen.

O weh! die Libbet Er begehrt,  
 Doch soll es rächen dieses Schwert!  
 Mein Bulldogmesser bring' in sein Herz,  
 Sein Leben verröchle am Stahl!  
 Sein Blutstrom sühn' den eigenen Schmerz  
 Und spritze in bogigem Strahl!

**Alle:** Sein Bulldogmesser zc. — —  
 Ja, ja — ja — ja zc. — —

**Bülow:**

Doch er hat sie ja nur auf die Schulter geküßt!  
 Ja er hat sie ja nur auf die Schulter geküßt!

**Alle:** Ja, ja, ja ja zc. —

**Bülow:** A bah! dat Pack!

**Christel:**

Schneidiges Bulldogmesser patentirtes!  
 Wir von der Rucklenburg waschen mit Feindesblut  
 Die Schmach, die schuldlos uns getroffen.  
 Es lebt ein Gott, zu strafen und zu richten!

**Kathrin:** Jau! so iss't Recht!

**Weiber:** So mott he't hääben!

**Christel:** Seit der großen Retirade sah ich solche  
 Kühnheit nie!

**Libbet:** O Christel! o Christel! wat fang' wi an?

**Christel:**

So Libbet fürcht' den Schneider nicht,  
 Ich werde strafen diesen Bösewicht!

**Kathrin:** Giärrwt Em dat Fell!

**Weiber:** Haut Em dat Jack vull!

**Christel:**

Den König werde ich schon packen,  
 Mit diesem Messer ihn zu Beessteak hacken

Und zum Dessert werd' ich aus seinen Knochen  
Auf meinem Rachefeuer Liebig's Fleischbouillon mir kochen!  
Schneidiges Bulldogmesser patentirtes!

**Alle:** Bravo!

**Bülow:** Jan, dat gleim' id' auk! In ne liedige<sup>1</sup>  
Straote iss guet fechten!

**Christel:** Und donnern die Höhen  
Und zittert der Steg,  
Nicht grauet dem Grafen  
Auf schwindligem Weg'.

Sieh Bülow! schon werden Weiber zu Hyänen,  
Sie werden rächen diesen Spott!  
Nicht achten sie der bitt'ren Thränen,  
Den Lumpen hacken sie zu Tott!<sup>2</sup>  
Schneidiges Bulldogmesser, patentirtes!

#### Lumpen-Chor.

**Chor:**

Wir Alle sind hier, um zu klagen,  
Wie sich hat unser König betragen,  
Wie der's treibt, das ist gar nicht zu sagen!  
Jan van Leyden, Jan van Leyden  
Ist ein Lump ohn' Übertreiben!  
Jan van Leyden, Jan van Leyden  
Ist ein Lump in folio!

**Bülow:** Welch Zeter, Mordio! Was bringt in Wuth  
Euch so? Tidelbideldit!

**Chor:** :: Jan van Leyden, :: Ist ein Lump in folio!

**Bülow:**

O welch' Skandal, o welch' ein Hohn!  
Wie treibt's der König auf Sion's Thron.

---

1. leere. 2. gehacktes Bratfleisch.

Er köppelt selbst die eigenen Frauen,  
 Verführt die Mädchen, thut morden, hauen,  
 Bricht ab die Thürme,  
 Demolirt die Laternen,  
 Zer schlägt die Juden  
 Und dito Kasernen,  
 Oh dieser Jan van Leyden!

**Chor:**

::: Jan van Leyden ::: ist ein Lump ohn' Übertreiben!  
 ::: Jan van Leyden ::: ist ein Lump in folio!

**Ein Junge** (läuft über die Bühne): ::: Schnieder=  
 wippup ::: de Künink de künip!

**Alle:** Nu weih! de Künink!

**Libbet:** Et wädd mi schlecht! O Christel, hal' mi  
 hennig<sup>1</sup> von Mathöfener von Gehrings Familiensalwe!

**Christel:**

Libbet mag die Woge hoch sich thürmen  
 Komm an mein Herz, ich werde dir beschirmen!

(Spannt seinen Regenschirm auf.)

**Bülow:** Nu iss't jüst Tied, dat ik mi drücke; seih ju  
 to, wu ju färdig wäret! Jezt makt se all Berse, nu giew  
 ik Fersengeld! (Nu!) (ab.)

**Fünfte Scene.**

Alle ohne Bülow, dazu der König.

(König tritt mit einer großen, riesigen Schneiderscheere auf; mustert  
 das Marktvolk. Alles tritt ehrerbietig auf die Seite.)

**Couplet.**

**König:** Bin jekt nicht mehr ein Schneider,  
 Ich sitze auf dem Thron.  
 Ihr seht's an meine Kleider  
 Und an der gold'nen Kron'.

1. schnell.

Ich brauch' nicht mehr zu messen,  
 Kann Hasen, Schnepfen essen,  
 Und hab' der Frauen zwölfe fein:  
 O welche Lust ein König sein!

Ein Schneiderlein ist worden  
 Von Sion König gar!  
 Jetzt kann ich lustig morden,  
 Die Bürger sind nicht rar.  
 Ich will jetzt lustig köppeln,  
 Das Blut soll stromweis' dröppeln!  
 Mein Schwert soll diese Scheere sein:  
 O welche Lust ein König sein!

Ich köppl' erst die Thürme,  
 Da liegt die Spitze schon ku ki,<sup>1</sup>  
 Will nichts im Reiche schirmen,  
 Das festigt meinen Thron, ku ki!  
 Wer sich nicht taufen lassen,  
 Wer nicht giebt seine Kassen,  
 Der steigt sofort ins finst're Grab,  
 Ich schneide ihm die Kehle ab — ku ki!

Nu häbb' j'it jä wull häört. Nur nich aufgemuckt,  
 sonst murkse Ich — Euch ab. (Klappt mit der Scheere.)

**Alle** (tief verbeugend): Scholem aleikum!

**König:** Gummi arabicum!

Alha! Dao hadde ik doch ne gudde Niäse,  
 Miene Libbet!

**Christel:** O großer König!

**König:** Haolt!

---

1. Das „ku ki“ wird schnalzend mit dem Wangenhintergrunde hervorgequetscht.

**Christel** (zur Seite): Schneidiges Bulldogmesser patentirtes:

**König:** Gent will ik di seggen: Si annern paßt up: Well hier länger äs twee Minuten quater, mott en Bullenkopp<sup>1</sup> giewen! von Appels Holtbeer! Im Unvermögensfalle — ki — Kopp aff!

**Christel:**

O König: Gefährlich ist's am Leim zu lecken!  
Ich fürchte nicht den Tiger zahm;  
Dem unter meine Kleider stecken  
Ein schneidiges — — — — —

**Alle:** Hurrah!

**König:** Maul halten münsterische Döfjen oder ki!

**Alle:** Scholem aleikum!

**König:** Gummi arabicum!

**Christel:**

Liebe kennt nicht die Kanallje,  
Nur der Pöbel frißt sich satt.  
Der wahre Adel lebt von Taille  
Wie Rucklenburger eine hat!  
Ja Großmuth ist des Königs Zierde!  
Cupiditas heißt die Begierde! — —

**König:** Begierde magst du hebben; aower nimm mi nix ut de Wiedertäuferi-Kasse, süß weest du: Ki.

**Christel:** O König Sions! laß mir meine Libbet!

---

1. Ein irdener Krug, welcher 6 Liter faßt; aus ihm wird in Münster das Altbier, ein saures Nationalgetränk, getrunken, von dem der päpstliche Gesandte beim Abschlusse des Westfälischen Friedens, als man es ihm zum Trunke kredenzte, sagte: Adde quidquid sulphuris et erit potus infernalis (füge ein wenig Schwefel hinzu und es ist ein Denselsgesöff).

**König:** Wat? Libbet? Well iss Künin? ik ober du?  
von Libbet laot de Finger af! dat raod ik di in't Gude!  
füß weest de: Ki.

**Christel:**

Sie hat mir längst ihr Herz geschenkt,  
Was Liebe heißt: o das bedenkt!

**König:** Wat, iähr Hiärt schenkt? 'n Kofenhiärt von'n  
Siend,<sup>1</sup> dat mag se di wull schenkt hääben; — — üdwer-  
haupt — wat wußt du Strömer<sup>2</sup> met ne Frau dohn?

**Christel:** (wirft sich ihm zu Füßen): O großer König!

**König:** (wüthend): Donnerwiär un kien Ende! wußt  
du wull weg!

**Christel:**

O Schneiderrönig! Bis hierher und nicht weiter!  
Allzu straff gespannt zerspringt der Bogen,  
Ich habe ein Schwert — schneidiges Bullbogmesser  
patentiertes!

**König:** Du bist nich werth, dat du mi en Knopp an  
de Bux<sup>3</sup> neihest — (steigt auf einen Schiefarren, pathetisch):  
Hoch erhaben stehe ich hier als König; Euch gesandt, zu  
leiten alle Völker und Thiere. Hoch erhaben über Alles  
und es steht geschrieben — —

**Schwarz:** Alles Hohe soll erniedrigt werden (wirft  
ihn von dem Karren).

**Kathrin:** Dat iss Recht, up mine Handharmonika  
häft du auk nix to dohn!

**Drüle:** Und wen Gott lieb hat, den züchtiget Er  
(wirft ihn mit Kohlstrüngen).

**Schwarz:** Haut ihm! Lukas! (schlägt mit dem Besen).

---

1. Jahrmart. 2. Bummter. 3. Hoje.

**Mika:** Steiniget ihn! (wirft mit Kartoffeln, Rappes).

**Kathrin:** Schlaow'nt daut! den Schnieder!

(Allgemeiner Tumult. Alle fallen über den König her. Werfen mit Körben. Libbet begießt ihn mit Milchdüppen.)

**König:** Polsei! Polsei! Honerkamp! Hölpe! Hölpe!

(Nach kurzer Zeit kommt Ruhbästken und ruft):

**Ruhbäst:** Nient ju in Acht! de Polsei kämp!

**Christel** (beim Fortlaufen): Wehe, wehe! Rache! Rache!

(Alle stürzen in wilder Hast auseinander.)

### Sechste Scene.

(Inspektor Bülow kommt aus dem Hintergrunde gelaufen. Hinter ihm Polizeidiener Honerkamp und Volk. Alle stürzen in wilder Hast auseinander. Libbet läuft dem Polizeidiener entgegen und wird gefaßt.)

**Honerkamp:** Endliks häw ick di wier, du aolle Schamiesken.<sup>1</sup> Van Muorgen häst du Water in de Miälddüppen hat! jekt mäfst du Skandal up't Markt; dat striek ick di an! Jekt kümmt du Kanalljenvugel aower in 'n Kuorw! — wochte män!

**Bülow:** Mein Gott! Wat iss dat fivör 'n Spettakel, dat süht hier jä jüst ut, äs wenn man bi 'n Wolthändler kämp. Iss hier Revolution west?

**König:** Graut Spitakel üm nix! Ich häwwe hier iäben enige wat üm't Mul giewen, um dat stonn ehr nich an!

**Bülow:** Wenn 't wieder nix iss! Herin in't Pickelsfatt, Salz drüber!

**König:** Wat? Miene Libbet noch hier?

1. piffiges Frauenzimmer.

**Bilow:** Dat sin ick in Schuld! ick mi!

Während der letzten Worte stürzen andere Wiedertäufer auf die Bühne, darunter Knipperdolling mit einer großen Heckenscheere, Krecking, Gerhard zum Kloster, Heinrich Bedeker, Gerhard Keynink, Herman Tilbeck, Gerhard von Wüllen, Lambert Leodius, Johann Kursener, Hermann von Marcoduca, Christian Kerckerling, Bernd von Zwolle, zuletzt Jan Dufendshur.)

**Souerkamp:** Süh! dao kümp jä de versuoppene Prophet ut Warenduorp; de hädd wier 't Dickelirium! (er trinkt aus seiner Schnapsflasche.)

**Dufendshur:** Ich träumte, das Nordlicht ist über mich gekommen. Die Sonne steht still über Sion. Die Magnetnadel wackelt und mit ihr die Grundfeste des Weltalls! Lasset euch taufen. Gehorchet eurem König! — Ich sah Libbet sitzen mit unserem Könige auf einem goldenen Schemel, geschmückt mit Büthunjen<sup>1</sup> und Nachtviolen, zu beherrschen alle Völker. Münster wird sein das ewige Paradies. Die Straßen werden gepflastert mit funkelndem Edelgestein. Die Kimmsteine werden fließen von Eau de Cologne; an den Häusern werden hinaufranken die Mettwürste wie die Bietsbohnen an den Stangen. Die Sperlinge werden sich in gebratene Gänseleberpasteten verwandeln. Drum ermahne ich euch: lasset euch taufen, das Paradies ist billig, billig; laßt euch taufen, willig, willig! — Nun auf zum Rathhaus!

**König:** Libbet! wao bist du? häst du't nu hävrt? Giff dat Mucksen<sup>2</sup> män dran, du wädst mine Frau! (Alle verneigen sich tief und ehrfurchtsvoll; Libbet weint.) Doch eher wi nu den wichtigen Schritt nao't Standesamt dohet, will ik ju seggen, dat de Lumpenhunde, die immer giegen mi west sind, iähre Straose kriegt. — (Ri).

1. Pfingstrosen, Paeonia. 2. Trogen.

**Bülow:** In't Pickelfatt! Salz drüber!

**König:** Toerst düssen Christel Kucklenbörger, de de Verwaltung von de Kasse hadde —

**Honerkamp:** Majestät! wat sall daormet gescheihen?

**König:** Kopp aff! (Ki) un de Kasse de nimp (mustert die Umstehenden; zu Kreckting): du kriegst se nich, Kreckting, du bist en viel to grauten Supstiärt;<sup>1</sup> bi di möch sieck de Kasse in Spiritus un Wohlgefallen uplösen! du sass Standesbeamter wären. Kannst mi met Libbet faorts in't Bok schriewen; dann bruk wi in't Raothus nich lange de Treppen herup te klabaestern. Jan, un Dufendschur, du kannst män de Kasse niemen, un du Knipperdöllink, du giffst jekt de graute Scheere af, du häst lange nog köppelt, du fast von nu Büörgemester sien; un de Scheere frigg de Inspekter Bülow. De kann wieder köppeln.

**Bülow:** Wu geiht dat dann? dat verstaoh ik nich!

**König:** Genfach! (Klappt mit der Hecken scheere) Ki.

**Bülow:** Dann staoh wi der niz met ut. 'Kin in't Pickelfatt. Salz drüber.

**König:** Süh! dat hädd ik baolle vergiätten. Dao is noch usse Polseidiener Honerkamp. Wat wust du am leiwsten sien?

**Honerkamp:** Inspekter!

**König:** Wao? up en zoolog'sken Gaoren?

**Honerkamp:** Ne, füör de eene Mark un bi de wilden Diere nich! Gaußkeninspekter! Här Majestät.

**König:** Wichtig, de schiält<sup>2</sup> uff hier auk noch in Wönster. Libbet! Nu giff dat Bransken<sup>3</sup> dran; jekt gaoh wi nao 't Raothus! Musikbande! spielt es den Pepita-Bruutmarsch ut Lohengrin von Meyerbeer (singt):

1. Gewohnheitstrinker. 2. fehst. 3. heftig weinen.

Fleitet piff,  
 Dat et schnüff,  
 Hochtied giff't.  
 Tara tara trallerallala.

Von Allen im Chor wiederholt.

(Während des Marsches ordnen sich Alle zum Abzug: Voran die vier königlichen Spielleute Gerhard von Willen mit dem Hautbois, Lambert Leodius mit der Flöte, Johann Kurfener mit der Trommel, Hermann von Marcoduca mit der königlichen Pauke, angeführt von Hermann Tilbeck, dem königlichen Tambour-Major; sodann der König mit Libbet im Arm; darauf Knipperdolling, Krechtling, die königlichen Beiräthe und das übrige Volk; zuletzt Bülow und Honerkamp. Ruhfast und Pottholper als die letzten fallen stolpernd und rufen: Schniederwippup; Honerkamp, im Begriff dieselben zu arretiren, stürzt über die Weiden.)

Vorhang fällt.

Ende des ersten Actes.

## Zweiter Akt.

### Der König auf dem Höhepunkte seines Zenithes, oder das goldene Zeitalter der Münster'schen Damenwelt.

Boudoir der Königinnen. Links und rechts befinden sich Divans, im Hintergrunde Spiegel und Toilettengegenstände. Das Gemach steigt nach hinten treppenförmig an, in der Mitte befindet sich eine verhangene Thür.

#### Erste Scene.

Rechts auf einem Divan im Hintergrunde ruht Libbet Klutenkemper in herrschaftlichem Anzuge in trauriger Stimmung. Links und im Hintergrunde befinden sich die elf übrigen Königinnen, theils müßig auf den Divans, theils mit einem Papagei schäkend. Ein Theil der Königinnen, darunter Maria Hecker, Margaretha Moderson, Catharina Miling und Angela Kerckerling sind mit ihrer Toilette beschäftigt, wobei ihnen eine alte Kammerzofe behülflich ist.

**Catharina** (sitzt an dem Spiegel): Emma! Du hast ja gar nicht meinen Chignon ausgekämmt!

**Angela**: Emma! zum Kukuk, wo ist mein Lockenbrenner?

**Catharina**: Emma! Meine Papilloten! — Meine Haare wollen gar nicht sitzen!

**Emma**: De Düwel noch maol! ick häw män twee Hände, ick kann ja nich alle bedeinen. — Hier häst du 'n Dott Klottheide!

**Angela**: Emma! — wo ist der Toilettenkasten?

**Maria**: Emma!

**Angela**: Emma! — Reich mir doch eben die Eau de Cologne-Flasche.

**Maria:** Emma! — Emma! — Ei so höre doch, warum hast du mir das Kleid nicht länger gemacht?

**Emma** (hin und her laufend): Marjo! Et geiht hier je de hiär äs in ne Judenschole; man mott jä laupen äs 'n dull Piärd.

**Angela und Catharina:** Emma! — Emma! —

**Maria:** Sieh' doch mein Kleid!

**Emma:** Dao kann ik ja nix an dohn, de Künink iss so gnefig äs 'n Pinkstfoss.

**Maria:** Ei was! Für Julia und Christine hat der König noch gestern ein neues seidenes Kleid gekauft mit feinen Festsens und über 200 Ellen Plissée dran; und ich — ich habe nichts mehr anzuziehen.

**Angela:** Emma! — Meinen Seelenwärmer?!

**Catharina:** Emma! wo iss mein Fächer?!

**Margaret:** Aber Emma! — Nu sieh mal her, diese Schuhe kann ich nich ansiehn.

**Emma:** Gans gärne Madam breng ik niee Schohe (mit den Achseln zuckend). Lower stiat es den Kopp ut't Fenster wenn du kienen häst! —

**Margaret:** Emma! Diese Schuhe kann ich doch apatt nich mehr ansiehn, da müssen ja gans neue Snuten auf un da müssen ein Paar Keesters an de Seite an un die Alffsäge sind auch gans schief.

**Divara** (sich erhebend): Aber Margarethe, was bist du langweilig, das ist ja gans ein thun. Ich habe auch keine heilen Handschen mehr. —

(Zu Libbet): Un du Libbet darfst auf wohl nich so gräsig<sup>1</sup> auskucken.

**Libbet** (seufzt): Ach Gott de Schnieder!

**Divara:** Was? Schneider?

1. griesgrämig.

### Königinnen-Lied.

#### Divara:

Mein Gott wie kannst du höhnen den,  
 Den Sion uns geschickt?  
 Willst du den Himmel nicht verstehn?  
 Der uns mit ihm beglückt.  
 Er ja nicht mehr die Hosen sticht,  
 Er herrscht des Thrones Zier!  
 Ein Mädchen ja das wär' verrückt,  
 Dem's pupperte nicht hier!  
 Ja Jan van Leyden liebe ich!

#### Sibbet:

En Schniederkärl met Fäll' un Scheer  
 Iff nich nao mien Begehr!  
 Un wäör he auf en Millionär,  
 Brenkt mi nich in Verwehr.  
 Doerst Soldaot, dat mot he sien!  
 En Schurrwitz üm dat Kinn!  
 So Schmand an'n Kragen, dat määt sien,  
 Dat iss mi jüst nao Sinn!  
 Ja so'n Soldat, den liebe ich!

#### Margaret:

Ein Schneider ist er ja nicht mehr,  
 Er sitzt auf Zions Thron!  
 Als Königin an seiner Ehr'  
 Theilnehmen sei mein Lohn!  
 Ja Tochter Sions schmücke dich,  
 Setz' auf die Königskron',  
 Putz', kämm' und wasch' dich säuberlich  
 Ich werd jetzt adlig: von!  
 Ja Jan van Leyden liebe ich!

**Libbet:**

Ne dusendmaol un immer ne!  
 Ik mag den Schnieder nich!  
 So bitter äs Kamellentheee!  
 Sieh meinen Schatz! und sprich:  
 Der zeigt doch Muth vom Kopf zum Zeh,  
 Sein Schwert ist stets zur Stell!  
 Dein Schneider meckert: mä mä mä!  
 Sein Muth ist Ziegenfell!  
 Mein Kucklenburg dich liebe ich!

Ah Gott! wu sall mi dat gaohn? Libbet wat fängst du nu an? Wat bucket di dat Hiärt! Söll de Schnieder wull richtig Ernst maken? Arme Libbet. Wenn ik mi so rund üm bekiefe, wat häbt se mi nich alle antrocken? Düsse graute Kladuse üm den Hals, un dann düät fiene Kleed, un dann de Schohe met de iällenhaugen Affsäke un all dat Promenaodensett in de Haore! ik gläuwe et haolle sölvst, dat he ut mi ne Königin maken will. Fau! seggt häbt se't all to mi von Kindsgebeen an, dat ik so'n eislik schön Wicht wäör. Uffe Dokter hät et all immer seggt: ik wäör so ne Herzenskönigin! Lower weg! — Königin will ik nich wäeren.

**Divara:** Libbet! ich begreife dir nicht! Wie kannst du eine solche Partie ausschlagen?

**Margaret:** Ich habe gleich mit beiden Händen zugegriffen. Fasse Dir doch!

**Libbet:** Leiwer den iärmsten Klütterjungen hieraoden, äs düät Gestell von en Schnieder! Hädde ik män daomaols den Rasper Besmanns nuohmen, äs ik an te frieen font, dann seit ik jekt nich so in de Brudulje.<sup>1</sup> Daomaols wass ik aower viel te hauchbeenig! dao queimen immer de fienen

1. Verlegenheit.

Härens ut de Stadt, un drünken bi uff Kaffee; 't wass der auf noch so'n Regeerunksraoth un en Bankdirekter derbi. Nu! — wat kneep mi de immer söte in de Backe; et döht mi noch guet, wenn'k dran denke. Un dann saggen se immer: Mien Engellen! mien Hiärtken!

**Divara:** Was hast du für eine glückliche Jugendzeit durchlebt!

**Margaret:** Und noch so spröde?

**Libbet:** Wat kümmp nu bi de ganze Frierie herut? Gar niz! Um Christel sin ik nu auf üm! Wat dann? de Künink? Nimm ik den nich, dann geht et mi leige; dann schläött he mi den Kopp af. Ach Gott! Ach Gott! wat kumm ik te maote? Wu kumm ik ut dusse Klemme herut? (Setzt sich weinend links auf den Stuhl. König tritt auf durch die verhangene Thür.)

### Bweite Scene.

**König** (die Königinnen laufen auf ihn zu, um ihn zu umarmen): Nu män lankfam! Alle rigas nett weg! (in seinem Notizbuche blätternd.) Erst will ik äs in mien Böksken kieken, well ik van Dage teerst en Mülken giewen mott? Du Margreite kümmpst der nich an. Aower du Annekathrin! kumm an mien Hiärt!

(Zu Libbet): Wat? büst du immer noch an't Bransken? <sup>1</sup> Holl doch endlüks up met diene Jolerie! <sup>2</sup> Glicks geht de graute Gerichtsfizunk an. Nu män Courage! nu mak dienen Künink Ehre! un wies', dat du kiene Burentrampel <sup>3</sup> bist.

**Libbet:** Ach Gott! ach Gott! (weint).

**König** (zärtlich): Nu Libbetken, beruhige di doch! Ik will di up Händen driägen!

1. und 2. heftig weinen. 3. ungebildete Bauerndirne.

**Libbet** (für sich): Ach Gott! wat fang' ik an? un doch, ick mott mi män herzhafft wiesen, süß geiht et gar nich!

**König:** Kumm doch! Gesang erfreut des Menschen Herz!

**König:** Libbet du mien leiwe Schatz  
Giff mi gau en söten Schmaz!

**Libbet:** Ne! mien Jan, dat doh ik nich,  
Ne! gaoh weg, ik mag di nich!

**König:** Wicht! wat mäfst du mi füör Pien!  
Wust du miene Frau nich sien?

**Libbet:** Weil ik di nich lieden kann,  
'n Schnieder will ik nich to'n Mann!

**König:** Kumm wär' miene leiwe Frau!  
Un giff mi en Mülken gau!

**Libbet:** Ach Gott wat sin ik üwel dran!  
Wat fang' ik arme Wicht nu an?

**König:** Wenn du nich wust, dann twing ik di!  
Dat Bransken iss män Aperie!

**Libbet:** Wenn't nich anders siesen kann,  
Jau dann nimm ik di äs Mann!

**Beide:** Jan un Libbet sind en Paar  
Künink, Künigin fogar!  
Wat söllt sief de Büürgers frein,  
Köunt se so en Päärken seihn!

**Divara:** Der Augenblick ist günstig!

**Margaret:** Seht können wir ihn um en Finger wickeln!

**Anne-Nathrin:** Er schlägt uns jeht keine Bitte ab!

**Maria:** Ja! dann krieg' ich auch ein neues seidenes Kleid!

**König:** Begiährt wat ji willt! ick giew ju alles! un wenn et auf mien halwe Künigriek wäär! Nower alle nett rigas!

## Schmeihslied.

Dibara:

D lieber Jan van Leyden,  
 Ich hab' dich ja so gern;  
 Kauf Handschuh für uns beiden  
 So wie jetzt modern!  
 So weiß wie Schnee!  
 Feine Glacé  
 Fein, elegant — wie meine Hand!

König: Ne ne ne ne . . . ich häw kien Geld, o weh!

Alle: O weh, o weh . . . Er hat kein Geld, o weh!

Margaret:

D lieber Jan van Leyden,  
 Ich bitt' dich, sei so gut,  
 Mach' mir 'ne kleine Freude,  
 Die Schuhe sind kaputt!  
 'N Paar neue Schuh! — dann hab' ich Ruh!  
 Absätze fein — hoch müssen sein!

2c.

Lilbet:

D lieber Jan van Leyden,  
 Ich bitt' dich, sei so gut,  
 Ich bin ja so bescheiden — kauf mir 'nen neuen Hut!  
 Ein Vogel nett! — fein und adrett!  
 Sitz' oben drauf — ja den mir kauf'!

2c.

Maria:

D lieber Jan van Leyden,  
 Du siehst ja gern mich fein,  
 Drum möcht' in Sammt und Seiden  
 Ich auch gekleidet sein!  
 Ein neues Kleid — recht lang und weit,  
 Hoch aufgebauscht — so daß es rauscht!

**König:** Ne ne ne ne &c.

**Catharina:**

O lieber Jan van Leyden,  
 Schau! wie ich schlecht frisiert!  
 Stolz möcht' ich gern mich kleiden,  
 Bis oben hin geziert!  
 Ein Chignon fein — aber nicht klein,  
 Ein Netz drum her — ist mein Begehr.

&c.

**König:** Ne ne ne ne . . . —

**Königinnen:** O weh . . . —

**Angela:**

O lieber Jan van Leiden  
 Sei heut' mal recht gescheidt,  
 Ich bitt' dich so bescheiden  
 Nur um 'ne Kleinigkeit:  
 Ein Parasol — den möcht' ich wohl  
 Fin de Paris — Couleur bleu-gris.

&c.

**König:** Ne ne ne ne . . . —

**Königinnen:** O weh . . . —

**Alle:**

O lieber Jan van Leyden, leer ist dein Portsmonné,  
 Wir zeigen uns bescheiden, gestatt' uns mitzugehn:  
 Dort wo man spricht — Recht am Gericht!  
 Köppeln juchhe! — das gern ich seh'!

**König:** Ja ja ja ja! Allons enfants. Hurrah!

(Alle Königinnen fassen den König an seine Kleider und verlassen tanzend die Scene, während der Vorhang fällt.)

**Ende des zweiten Actes.**

## Dritter Akt.

### Die Gewitterschwüle oder das summarische Verfahren.

**Gerichtssaal.** In der Mitte der Scene befindet sich der königliche Thron; zu beiden Seiten die Sitze für die Königinnen. Links ein Tisch für Bürgermeister Knipperdolling und 8 Stühle für die königlichen Rätthe. Rechts Verbrecherbank.

#### Erste Scene.

Scharfrichter Bülow, roth gekleidet, mit großer Heckenscheere an der Seite und Polizeidiener Honerkamp mit einem Schiefkarren voll Akten treten auf. Nachher die Rätthe und Christel von der Rucklenburg.

(Polizeidiener zieht seinen Säbel aus der Scheide und schärft damit die Heckenscheere.)

**Honerkamp:** Marjoh! wat häst du dao 'n Schööde<sup>1</sup> in.

**Bülow:** So! häst du nu de Akten ut de Kengstratur all bi'n eene? Herrjeh! wat häw ik in mien niee Amt viel to dohn. Wenn ik män met mienen Reizmatismus in de Knoocken de Köppe guet afkriegen kann? (zu Honerkamp): Do! nu help mi es gau miene Scheere schließen. Der Düwel hal! well ik aower hiermet de Haore schniede, dao bliw de Kopp faots daran hangen. Nu hal es dat Janhagel heran, de van Dage aftanzelt wären föllt.

(Polizeidiener ab. Kreckting tritt auf.)

**Kreckting:** Wie ist das! Scharfrichter! noch nicht Zeit? Wo sind die andern Dchsen?

**Bülow:** Jau Här! Se sind de Erste!

1. Scharthen.

**Aechting:** Dann kann ich ja noch erst vor der Sitzung in den Civillclub<sup>1</sup> gehen, und erst mein Corpus juris (schlägt sich vor den Bauch) stärken. Aber rufen Sie mich doch frühzeitig. (ab.)

**Bülow:** Dat iss auf 'n netten Amtsgerichtsraot! de wäär auf sien Liäwedag sien Amtsgerichtsraot wuorden, wenn nich Jan van Leyden kummen wäär. Twintig Jaohr leip de hier äs versuoppenen Gerichts-Affendarius herüm.

(Dufendichur tritt auf.)

**Dufendichur:** Was? noch Keiner hier von dem Richterkollegium? (Sieht umher): Das Volk Sions zu richten bin ich gesandt. Das Scepter der Gerechtigkeit wird geschwungen über Gnade und Recht. Wehe dem bösen Gewissen, das den Makel der Tugend an sich trägt. Aber mein Geist! du siehst ja Viele, die nicht da sind!

**Bülow:** Ja Här! — — — — Amts — — — —  
Iß wohl Einer da! Aber der iss män eben so met'n Sprunk in en Civillclub gaohn, un gütt sich einen auf die Lampe!

**Dufendichur:** Auch ich bedarf der Bergeistigung! Ich werde folgen seiner Spur! (ab.)

**Bülow:** De wäär auf leiwer in Warenduorp achter siene Beerpumpe bliewen! Sien Prophetenspiritusgekir iss noch nich so viel werth, äs de leigste Katuffelfusel!

(Christian Kerckerind kommt.)

**Bülow:** Marjoh! Patricius, män nich so ilig, Se kummt noch fröh nog!

**Kerckerind:** Ich — Unus totus solus —

---

1. Gesellschaft zum Stadtweinhause, das Klublokal steht mit dem Rathhause in Verbindung.

**Bülow:** Wat segget Se Här? — So küren Se met mi doch kin Französis! —

**Kerckering:** Sie Asinus! — Komm' ich zu früh?! —

**Bülow:** Jan Här viel te fröh, de annern sind in en Klub gaohn un sind an't fröschoppen.

**Kerckering:** Sine vino justitia nulla! (ab.)

**Bülow:** Nulla? nulla? — Ich gläuwe 't auf, dat du in de Justiz de richtige nulla bist; 't isj een Glück, dat wi nich mehr söcke latinske Klöde derbi hebbt. — Well weet, wu viel Bugen de up de Schoolbank üm de Paar Brocken Latin verslietten hätt.

(Bernd von Zwolle kommt mit langer Thonpfeife im Munde.)

**Bernd:** Gøeden Dag, mien Heer! ik zie geen een hier; waar zin die anderen naar toe gegaan? Geeft my een slachje fñer vor mijn pyp!

**Bülow** (reicht ein Zündholzbüschchen): Hier isj de Düntelpott! As je beliew mynheer!

**Bernd:** Geen Mensch hier geweest?

**Bülow:** Sie sind im Vorberathungszimmer im Civilklub!

**Bernd:** Dan zal ik mij nog spødig een jenewertje met Zuiker drinken! (ab.)

**Bülow:** De hollandsten Muffen dat sind entweder Kaffeelöcker oder Jeneverpullen, un küren doht se jüst, äs up so'n Päckfen Oldenkott-Tabak Nr. 5 steiht.

(Gerhard zum Kloster, Henrich Rebecker und Gerhard Reinick treten auf.)

**Bülow:** Sin ji dao?! Häw ji auf viel Geld metbraocht?

**Zum Kloster:** Seggen Se äs: isj noch wull so viel Tied, det wi 'n kleinen Skat maken könn? —

**Bülow:** Tied stiew. Gaoht män to, ick fall ju will raopen.

**Zum Kloster:** Denn kuumt män gau to, dann will wi noch erst 'n Lachs fangen. (Alle drei ab.)

**Bülow:** Nu fall mi doch verdüwelt wündern, well von Dage will de Lachs iss, well de fangen wilt! — De drei sind auk met'n Glimp<sup>1</sup> Raoth wuorden; dat mag Jan van Leyden alleen verantwuorden. Düsse drei Innungsmeesters! — Dat Handwerkstüig häbbt se immer in Taske; ick meine de Karten. Dat Skatpielen, wat de doht, dat kenn ik. Tempeln heit't wi dat up platdütsk. De luschst sid wir gigenstüg dat Geld ut de Taske, un wenn man se narhiär frögg: Segg äs Beddermänten häft du verluoren? dann segget se alle drei: nee! Wat fall man denn von söck Sort hollen?! —

(Knipperdolling tritt auf.)

**Knipperdolling** (reibt sich die Hände): Na Knipperdöllink, heut giebt's mal viel zu verhandeln. Herr Scharf-richter! Wie viel Sachen haben wir heute?

**Bülow:** No, Här Büörgemester, dat läött sik alles ganz kuort afmaken. Wenn dat nao mienen Kopp gönt, denn segg ik män eenfach: rin! in't Päckelfatt. Salz drüber!

**Knipperdolling:** 'Ran! met de Akten!

**Bülow:** Hier! so Här Büörgemester! Hier, wao en Krüz upsteiht, de sind beliebtteeknet, de krieg ik!

**Knipperdolling:** So! dann haben Sie Ihnen schon das Rainszeichen auf die Stirne geküßt?

**Bülow:** Gau! maken Se ehre Döppers män laoff: hier en Hasenstricker, Wesselfälsters, Kravattenbinders, Spizboven, Bedreigers un so noch mehr.

1. schlaue Ueberrumpelung.

**Knipperdolling:** Aber wie ist denn das? wo find die Andern?

**Bülow:** Alle in'n Klub. Se müget sit auf wull stiärken. Wann't Tied iss, apporteer ik se alle!

(Knipperdolling ab.)

So'n Kärl will Büörgemester sien? He hät noch nich äs en Schmiärbuk!

(Bülow ab.)

**Christel** (tritt auf, mit einem Bauernkittel unterm Arm, in der Hand: Bart und Halstuch):

Hab' Dank, mein Schickjal, das mich treu geleitet! —  
In diesen heil'gen Hallen, da wohnt die Rache nicht. —  
Graf Ruckenburg der kommt zu holen seine Libbet! —  
Hier vollend' ich Libbets Raub — die Gelegenheit ist günstig.

(Zieht den Kittel an, dito Bart und Halstuch.)

So! — Hier dieser Rock und Hut verbirgt mich ihm.  
Und dieser Bart er wehret den Verfolgern! —  
Mach' deine Rechnung mit dem Himmel Schneider!  
Fort mußt du, denn dein Zwirn ist abgelaufen!  
Du wolltest mir die Libbet rauben?  
Ich aber ford're sie zurück und ha!  
Wer weiß, ob du sie wieder siehst?

### Couplet-Einlage.

1.

Hat man ein neu' Couplet erdacht,  
Ist es auch noch so schön,  
So wird es zur Censur gebracht,  
Der Blaustift will es sehn.  
Zur Polizei bringt man es hin  
Und denkt bei sich: „Au weih geschrien —  
Behüt' dich Gott, du arm Couplet,  
Wer weiß, wie ich dich wieder seh'!“

## 2.

Ein Strolch, verbummelt und zerlumpt,  
 Verläßt sein Strafquartier;  
 Sechs Wochen hatte er gebrummt,  
 Man setzt ihn vor die Thür.  
 Wie er verläßt das traute Haus,  
 Ruft er voll stiller Wehmuth aus:  
 „Adieu, mein trautes Plögensee,  
 Wer weiß, wann ich dich wiederseh'!“

## 3.

Mein Freund kam gestern angerannt:  
 „Pump' einen Thaler mir,  
 Ich bin total jetzt abgebrannt,  
 Mir fehlt grad' Geld zu Bier.“ —  
 Was thut man denn aus Freundschaft nicht,  
 Ich gab mit traurigem Gesicht  
 Den letzten aus dem Portemonnaie:  
 „Wer weiß, ob ich ihn wiederseh'!“

## 4.

Ein junger Mann spielt einst mit Wuth,  
 Das Glück war ihm nicht hold;  
 Verzagt war sein sonst froher Muth,  
 Denn futsch war all' sein Gold.  
 Sei'n letzten Nickel setzt' er hin,  
 Denkt traurig dann in seinem Sinn,  
 Ohn' ihn noch einmal zu beseh'n:  
 „Wer weiß, ob wir uns wiederseh'n!“

## 5.

Ein Chef schiekt seinen jungen Mann  
 Mit zwanzigtausend Mark.  
 — Er sah ihn ja für ehrlich an —  
 Doch täuschte er sich stark.

Geschwind' macht er sich aus dem Staub'  
 Per Eisenbahn mit seinem Raub  
 Und murmelt — 's war wohl zu versteh'n —:  
 „Wenn wir uns nur nicht wiederseh'n!“

**Bülow** (tritt auf. Zu Christel): Wat döchst du Buren-  
 riefel<sup>1</sup> hier up't Raathhus? Wenn du nich baolle Beene  
 mäfst, dann kostet di de Ransport kienen Pennink!

**Christel:**

Du siehst mich an und kennst mich nicht?  
 Du holdes Engelsangeficht?

**Bülow:** Süh! Rucklenburg! aolle Bekannte!

**Christel:** Nacht muß es sein, wenn Friedland's Sterne  
 strahlen!

**Bülow:** Du söchst wull diene Libbet! De iff di  
 längst an de Niäse vüörbi gaohn. Ich häw di't gistern  
 all wicket.<sup>2</sup> Jan hät se längst äs Frau; un wenn Fraulüde  
 Königin spielen könnt, dann niemmt se nich so'n Twärns-  
 fam<sup>3</sup> von en Lieutenant mehr!

**Christel:**

Schneidiges Bulldogmesser patentirtes!

Also doch! — Alle Hoffnung pleite!

Ach Libbet! ist das deine Liebe?

Muß ich so dich wiederfinden?

Und hoffte, mit der Fichte Kranz

Deine Schläfen zu umwinden,

Umstrahlt von Abendsonnenglanz!

O all mein Streben in das Weite

Was war es als ein Suchen?

Nur nach deines Herzens Kaffeekuchen! —

---

1. Schimpfname. 2. prophezeit. 3. Zwirnsfaden.

Und jetzt! Blendwerk der Hölle!  
 Libbet in des Königs Armen? —  
 Fahre zur Hölle! falsche Schlangenseele!  
 Libbet, wie kannst du das Herz mir brechen?  
 Fluch! dreimal Fluch! dem Weibertrug!  
 Schneidiges Bulldogmesser patentiertes!  
 Es brennt das Inn're mir wie Schnaps und Cognac,  
 In meinem Busen rast 'ne Klapperschlange  
 Und die Verzweiflung nenn' ich meine Amme!  
 O Libbet fühle meinen Fluch! du Schneider meine Klinge!

**Bülow:** Dao sin ik met bi! Up mi könnt se sik ver-  
 laoten. Hier steh' ich eine deutsche Eiche! (Schlägt sich dabei  
 vor die Brust und fällt taumelnd rückwärts.) Ik segge nix —  
 aower hier (klappt mit der Scheere) rin! in't Pickelfatt!  
 Salz drüber!

**Christel:**

Wenn des Königs Sterne sinken,  
 Soll mir deine Hilfe winken!  
 Dein Stern soll nicht untergehn,  
 Harre auf mein Wiedersehn! (ab.)

**Bülow:** Ha ha! Nu geht mi de Geschichte recht  
 nao de Müske! De Sandhase — krigg se auf nich! —  
 ehr kämp se in't Salz drüber — aoch Pickelfatt wull ik  
 seggen! Bülow, Bülow, vielleicht krigst du se am Ende  
 noch! O Herz was pupperst du! Libbet wat sall dat  
 ffür'n Liäben giewen? Nika? ha! Appeltieme! aolle Mängel-  
 mängel! Bleib' mir gewogen! — Libbet dat wäär so'n  
 Paddiesäppelken ffür di!

(Polizeidiener kommt.)

**Polizeidiener:** De Künink kämp!

1. Mütze.

**Bülow:** Donnerwiär! Gäst du auf de Delinquenten dao? Wao iss mien Pickelfatt — ik wull seggen — mien Spitt? — Laup es hennig nao'n Civilclub un hal' de Rääde!  
(Beide ab.)

### Zweite Scene.

Musik intonirt einen Marsch (geeignet ist der Prophetenmarsch aus dem „Propheten“ von Meyerbeer, fehlerhaft gespielt, wie im Circus Hülßen.) Von links laufen die Gerichtsräthe über die Bühne nach rechts, von Honerkamp angeführt. Krechting als letzter hat noch einen Bullenkopp in der Hand, den er unter seinem Sit verbirgt.

Im Hintergrunde von der rechten Seite her erscheint der königliche Gerichtszug in folgender Ordnung:

- 1) 2 Herolde mit Hellebarben (Heugabeln).
- 2) Die königlichen Spielleute Lambert Leodius (Flöte) und Gerhard von Wüllen (Hautbois), Johann Kursener, der königliche Trommler, und Hermann von Marcoduca, der königliche Paukenschläger, angeführt von Hermann Tilbeck, königlichem Tambour-Major.
- 3) Die königlichen Gerichtsräthe Bernd Krechting, Gerhard zum Kloster, Henrich Redecker, Gerhard Reyninck, Christian Kerckerinck, Bernd von Zwolle, Jan Dufendschuer.
- 4) 6 Pagen mit Reichsapfel, Gesetzbuch, Schwert und Scepter (Elle), Krone und Scheere.
- 5) Der König mit schleppendem Purpurmantel. Die Schleppe wird von Knaben getragen.
- 6) Knipperdolling, der Bürgermeister.
- 7) Die Königinnen (6 Paare). Das erste Paar Divara und Libbet Klutenkemperz.
- 8) Scharfrichter Bülow Krawallow im rothen Anzuge und rothen Mantel mit der Heckenscheere.
- 9) Gefangene im Verbrecheranzug (schwarz), darunter die Appel-tiven: Rika Stoltebeen, Kathrin Kleikamp, Fina Beddenstohl, Drüke Paueiler, und Paul Schwarz, der Schornsteinfeger.
10. Polizeidiener Honerkamp.
11. Königliche Soldaten.
12. Volk, darunter Christel von der Kuckenburg, als Bauer verkleidet.

Der Zug bewegt sich zum Vordergrunde. Die königlichen Hofbedienten (Herolde, Spielleute, Pagen) nehmen zu beiden Seiten des königlichen Thrones Stellung. Die Rätthe gehen links zu ihren Plätzen und begrüßen den vorüberziehenden König mit einer tiefen Verbeugung. Die Königinnen nehmen auf dem Thron rechts und links Platz. Rechts neben dem König sitzt Divara, links Libbet. Auf die rechte Seite begeben sich die Delinquenten mit Bülow und Honerfamp; hinter diesem postiren sich die Soldaten auf. Knipperdolling hat seinen Platz bei den Rätthen. Das Publikum bleibt links.

Wenn Alles sitzt, winkt der König, die Musik schweigt. Pagen treten vor mit der Krone, dem Reichsapfel und der Elle. Beim Ueberreichen des Reichsapfels gleitet der Page aus und die Krone rollt die Stufen herunter. Der eine Hellebardier reicht dem König dieselbe mit der Hengabel wieder zu.

**König** (zum Pagen): Marjo du unbeholpene Schleif!<sup>1</sup>  
Bist du all van Muorgen in mienen Wienkeller west?  
Wenn düt Herunderrullen män fiene Büörgeschichte iss?  
(erhebt sich; alle erheben sich mit ihm, machen einen Diener.)

**Alle:** Salem aleikum!

**König:** Gummi elasticum! — So nu will ik ju es erst de Gesetzesparagraphen vüörkläsen (winkt mit der Elle):

### Ellenslied.

#### 1.

Wie schwer ist's doch ein König sein,  
Regieren das macht Pein!  
So mancher, der gehorcht ihm nicht,  
Gar mancher widerspricht!

(Gesprochen): Doch de will ik all tamm<sup>2</sup> kriegen! Sitte ik vüör ennige Dage Muorgens bi'n Kaffee, un miene Frau niäben mi; ik segge to ehr, se söll doch de Suckerbrißels nich so drüge<sup>3</sup> iätten, un toerst in en Kaffee stippen! —

1. Tölpel. 2. zahm machen. 3. trocken.

„Ne! sag se ganz obfternäötst,<sup>1</sup> „if mag de Brigels leiver  
drüge.“ — Ik häwwe se aower faots köppelt! (Zieht die  
Elle aus der Scheide.)

(Singt): Denn so was straf ich auf der Stelle,  
In meinem Reich regiert die Elle!  
Elle, Elle, hum!

(Alle verbeugen sich tief zur Erde.)

## 2.

Auch will ich hier der Höchste sein  
In meinem Sionsreich!  
Was hoch ist, soll erniedrigt sein,  
Das köpple ich sogleich!

(Gesprochen): Aower dao iss hier in Mönster noch so  
viel högger, äs ik; de Thaornspitzen iärgert mi alle Dage  
mehr. Herunder dermet! segg ik, briäkt faots toerst den  
Lambertithaorn af!

(Singt): Denn so was straf ich auf der Stelle,  
In meinem Reich regiert die Elle,  
Elle, Elle, hum!

(Alle bücken sich noch tiefer.)

## 3.

Ein König muß der Erste sein  
In seinem ganzen Staat!  
Regieren soll er ganz allein  
Und nicht der Magistrat!

(Gesprochen): Neilich bi't Schöffengericht dao wull de  
Büörgemester en Wicht<sup>2</sup> friespruocken hääben, weil se niz  
anders daohn hääbde, äs de Miälke<sup>3</sup> en lüek<sup>4</sup> te taufen.  
Ik häwwe den Büörgemester aower faots affettet un to 'n

1. halsstarrig. 2. Mädchen. 3. Milch. 4. wenig.

Nachtwächter maket. — Dat Laufen, dat besuorge wi in  
Mönster ganz alleene.

(Singt): Denn so was straf' ich auf der Stelle,  
In meinem Reich regiert die Elle,  
Elle, Elle!

(Zur Musik): Segg es, Kapellmester, du häst jä dat  
„Bumm“ vergiätten.

B u m !

(Alle fallen erschreckt zu Boden. Weiber schreien.)

**König:** So! nu häw ik ju de Legion liäsen. Dat  
ji ju ale ördentlik bedriäget. — Nu to usse Saken! Nower  
erst die Cigarren weg! — Ik weet nich, wu de Kärl 'n  
ganzen Dag den Dampfstaken in 't Mul häbben kam!  
(schlägt mit seiner Elle dem Bernd von Zwolle die Thonpfeife  
aus Hand und Mund.)

**Alle** (verbeugend): Salem aleikum!

**König:** Mixtum compositum! (Zum Polizeidiener):  
To! nu do es den Büörgemester Knipperdolling de Akten.  
Wat iss 't este? Läs es!

**Knipperdolling:** Kathrin, Gertrud, Marie Genster,  
geboren allhr auf Sünte Mäten Dag anno 1492, wieder=  
getaufet in Entilgen, angeklagt und überführet, die Straßen  
vor dem Haus allwo sie wohnet, von dem üblichen Schmutze  
und Drecke, sohar auf hastet, nicht wie richtiglich angeordnet,  
gereinigt zu haen. Diesen so vorgeannten Frevel peiniglich  
zu bestraffen, bntragen allerunthänigster Polizeidiener und  
Gauskeninspektorauf seinen Amtseid Felix Honerkamp.  
delinquentin wird vorgeführt.)

**König:** D. iss jä en richtigen Schmiärstink! Wat  
haoll ji von dat stück?

**Tausendshun** Die Finger der Gerechtigkeit haben sie  
erwischt, und was ie erwischt haben, das lassen sie um-

sonst nicht wieder entwischen. So zahle das unglückselige Weib 2 Schillinge 3 Stüber in meine Wiedertäuferi-Kasse.

**König:** No wat dumm Düg! Met de twee Schillinge könn wi usse Kasse nich fett maken. Ik weet wat biätteres! Se döht et ehr Liäben nich wier! Scharfrichter! — Kopp aff! (Ki.)

**Räthe** (aufstehend und sich verbeugend, alle): Ki!

**Bülow** (sich ergreifend): In't Pickelfatt! Salz drüber!

**König:** Wat kump nu an de Riege?<sup>1</sup>

**Knipperdolling:** Wilm, Geraz, Steffen, Pattemper, ehrsammer Innungsschuster . . . .

**König:** Wat hät de daohn?

**Souerlamp:** He hät ne dulle Katte aohne Mulkuorf laupen laoten!

**König:** Dat iss wier 'n schwaoren Fall! Wat doh wi met den Kärl?

**Reckering:** Dieser Fall scheint mir vom sub- und objektiven Standpunkte aus gar nicht so rigoro zu sein. Sehr einfach! Wir konfisciren diesem Subjekt die Katze, und schlagen ihr den Kopp ab! dann haben Sub- und Objekt ihre Strafe!

**König:** Wat? Katte en Kopp af? Dt iss, wu ik dat corpus juris interpreteere, vull to gelide. Scharfrichter! De Katte schlädöst du den Stiärt<sup>2</sup> afun den Kärl den Kopp af! Ki.

**Alle** (sich verbeugend): Ki.

(**Musik** beginnt hinter den Coulissen Tanzweise (Alzer); diese wird später immer deutlicher. Die Acteurs auf der Bühne achten zuerst kaum auf die Musik; allmählich jedoch mehr un mehr, und ahmen in Bewegungen des Oberkörpers den Tanzakter Musik nach.)

**Bülow:** All wier eenen in't Pickelfatt! Salz drüber!

1. Reihe. 2. Schwanz.

**König:** To geschwind! Knipperdolling, wat kümst ni?

**Knipperdolling:** Johannes Piepenkänken, ist dabei attrapiret in einer stürmischen Nacht bei einer Wittib durch die offen gestandene Balkenlücke<sup>1</sup> einen ruhigen Ziegen gestohlen zu haben.

**König:** De dumme Kärl hädde doch mehr stählen sollt, äs en aollen Siegenbuck. Wat segg ji derto?

**Rechting:** Der kennt aber Buchholzen schlach! Spitzbube? Herr König? Spitzbube? Ki!

**König:** Dat versteiht sik von söloft. Scharfrichter! Ki!

**Räthe:** Ki!

**Bülow:** In't Pickelfatt! Salz drüber! (ab.)

**König:** Wat jeht?

**Knipperdolling:** Johann Salvator Schawinsky! —

**Bülow:** Schawinsky? (Ki) dat riemt sik (Ki)!

**Knipperdolling:** Schawinsky, corporaliter inhaftiret, weil er zu einem verrufenen Subjecto sich ausgebildet, und alles Eigenthum anderer Leute an seinen Fingern kleben bleibet . . . . an diesem Ausbunde schundbeladener Menschheit ist ein männiglich exemplum zu strategiren!

**Bülow:** Kumm män hier, Männeken, du bist riep!

**Alle:** Ki!

**König:** Laot de Finger von den Braoden!<sup>2</sup> dat iff en Kärl füdür mi! In usse corpus juris § 11 steiht: „De kleinen Spitzboben hänk man, de grauten läött man laupen!“ Un so geiht et met düssen auf. Schawinsky, du kümst naohiär nao mienen Huse. Ik häwwe en Pöfken füdür di! (Zu den Räten): Der Düwel noch maol! wat wackel ji met de Knucken? Wat iff der eegentlik laof? Honerkamp! dat iff in dienen Bezirk, dat moss du wietten!

1. Hausbodenthür. 2. Braten.

**Sonerlamp:** 'T iss Ball in 'n Civilklub.

**König:** Ach so! Laot ju von dat Volk nich stören!  
Knipperdolling, wieders!

(Alles tanzt jetzt sehr lebhaft.)

**Knipperdolling:** Ziska, Aurelia . . . Wanda . . .

**König:** Nu liäs doch wieders!

**Knipperdolling:** Ziska, Wanda, Aurelia . . .

**König:** Dat häw wi nu all dreimaol häört; wat  
hät de denn daoohn?

**Knipperdolling:** Ziska, Wanda, Aurelia . . .

**König:** Nu haoll män up! Laot uss auk män alle  
in 'n Civilklub gaohn, ik mott dao noch en Quadrillken  
kummandeeren!

(Alle tanzend nach links ab; Orchestermusik fällt mit ein.)

### Dritte Scene.

**Bilow:** Laot de män alleene naw en Civilklub  
danzan gaohn! Ik weet, wu dat dao hiärgeiht! de Künink  
pumpt dao sicher wier en Gerichtsraoth an; dao sin ik so  
nieen nich to; ik häwwe dat Pumpen up en Strich! Et geiht  
doch nix üdwer: Kopp af! So lange ik de graute Scheere  
häwwe, sin ik Här von't Ganze! Bloß eent schiält mi! —  
ne Frau möß ik doch hebben. Rika? de will ik nich mehr!  
de häbt se all bi't Schlawittken. De söllt se auk wull van  
Dage en Kopp kүүrter maken! Dat hät se dervon, dat se  
mi nich hebben wull. — Lower Libbet — (schmalzt) —  
Junge, wat en Paradiesäppelken! Christel, Christel! wat  
bist du dumm west, dat du di met en Stohl häst vүүr de  
Dүүre setten laoten! — de Künink häökt dat doch nich  
lange met de ut, dann iss he se all wier leed, un dann  
niem ik se. De Rika iärgert mi nich mehr, de iss mi viel  
to klummerig.

## Couplet.

1.

Truta, du mien Härtenkind,  
 Kumm lüt naiger es geschwind  
 Un segg mi, du leiwe Dier,  
 Liebst du wirklich denn auch mir?  
 „Jau, mien Bärnd, ich liebe dich,  
 Fürchterlich, ewiglich,  
 Es puppert laut mein Herz für dich!“  
 Doch Truta denkt bei sich:  
 Du biss mi viel te klummerig!  
 Du biss mi viel te klamm!

2.

Up den Markt jä alltied staobt,  
 Genen Hauven Denstlüd' praot,  
 Quert, of kien Mensk dran kümp,  
 De ehr in de Denste nimp.  
 Auf im Winter staobt se so,  
 Freiset dao, äs derto,  
 De Gene segg tom Andern kumm  
 Nao't Wiärthshus, denn mi düch:  
 Ban't Staohn wädd man ganz klummerig!  
 Ban't Staohn wädd man män klamm.

3.

Bertha met en Unneroffzeer  
 Geiht up Sunndag ut Plaseer  
 Met em danzen up en Ball,  
 Dat wass Bertha nao Gefall.  
 Kamm up maol so'n Schnieder her  
 Un will danzen gärn met ehr

Män Bertha segg, dat doh ik nich,  
 He iss nich wies, mi düch:  
 S'on Schnieder iss te klummerig, te wipsterig, te spittelig,  
 So'n Schnieder iss te klummerig, he iss mi viel te klamm.

## 4.

Dick, dat he nich staohen kann,  
 Rümp te Huse Nachts de Mann,  
 Siene Frau läödt em män staohu,  
 An de Döör un Fenster schlao'n.  
 Un he röpp: O häör' Kathrin,  
 Laot mi rin! dat iss nich sien.  
 Ik sin nöchtern sicherlich.  
 Män Kathrin gläbw dat nich:  
 He iss all wier klummerig,  
 He iss all wier klamm.

## 5.

Van Abend geiht et hauch hier her,  
 De Wien iss guet un auk dat Beer,  
 Un wenn't recht gemöthlik iss,  
 Süpp man immer mehr äs süß.  
 Nower nimmet ju in Acht,  
 Dat muorgen man nich seggen kann:  
 Gistern up dat graute Fest,  
 Iss't recht gemöthlik west:  
 Daoch waoren se Alle klummerig,  
 Daoch waoren se Alle klamm.

**Christel** (als Bauer verkleidet auftretend): Schneidiges  
 Bulldogmesser patentirtes! — Sieh, Herr Bülow — welch'  
 glücklich Schicksal treibt denn euch in meine Arme?

**Bülow**: Na nu? Wat iss denn los?

**Christel:** Mein ist die Rache, mein! —  
Den Mordstahl seh ich blinken  
Und das Rächerauge glühn!

O Bülow, nicht einen Tag wird Libbets Haupt die goldne Krone zieren! — Noch ehe der Abend graut, dann ist sie dein. O nimm sie hin, das schöne Weib und kürze ihr die fröhlichen Stunden ihres Lebens!

**Bülow:** Ne! iss 't waahr? Ich kreeg de Libbet? Dann wäre ik van Dage noch rein unwieß!

**Christel:** Ja nimm sie hin! doch — gönne mir noch eine Bitte. Die Rika Stoltebeen, die gestern noch bei dem Tumult theilhaftig war, ich sah sie heute in dem schwarzen Mantel. Was führte sie in deine blutigen Hände?

**Bülow:** Wat de alle friätten hät, dat mag de Kufuf wietten. Dat Fraumenst iss nich werth, dat ehr de Sunne beschient.

**Christel:** O Bülow Cravallow! Du siehst zu schwarz mit deinen grauen Augen. Ein unschuldsvoller Hauch, er ruht auf ihren Zügen, und reißt mich hin zu schwärmen-der Begeist'ring!

**Bülow:** Au! au! de Hauch, wenn dat män kien Ruhfuorft<sup>1</sup> iss?

**Christel:**

Sie ist meines Herzens Mispeltüte,<sup>2</sup>  
Sieh ihre Wangen roth, wie eine Feuerwanze.  
Gern drückte ich des Kusses Zuckergurke  
Auf ihrer Lippen Pommeranze!  
O! ihre Augen himmlisch strahlen,  
Karfunkel gleich im Ofenloch.

---

1. Raufrost. 2. Mispel.

O ihres Haares blonde Locke  
 Nach Rosenöl und Moschus roch.  
 Dies Kind, kein Engel ist so rein,  
 Laßt eurer Huld empfohlen sein!

**Bülow** (zum Publikum): Rika? Engel? — Mängel-  
 mängel!<sup>1</sup> — in't Pickelsatt! Salz drüber! — (zu Christel):  
 Up eenen Kopp minn<sup>2</sup> oder mehr kump et mi nich an, wenn  
 ik daomet wat verdeinen kann?

**Christel:**

So wahre Rika vor der Heckenscheere!  
 Ich denk' an dich, wenn furchtbar rächend sich  
 Mein Schwert in königlichem Blute badet.  
 Dann Bülow bau' auf mich,  
 Wenn dich das Schneiderscepter nicht mehr schützen kann.  
 Furchtbar wird meine Rache sein. Ich werd'  
 Den Rachebecher trinken bis zur Neige,  
 Um meinen grimmen Rachedurst zu stillen.  
 Doch erst muß nächtlich Dunkel diese ahnungslose Stätte  
 decken!

Wenn des Königs Sterne sinken  
 Wird' ich dich zu Hülfe winken,  
 Dein Stern soll nicht untergehn,  
 Freudig wird das Wiedersehn!

**R a c h e - D u e t t.**

**Christel:** Libbet will ich nicht mehr frei'n,  
 Rika ist ein schönres Wicht!  
 Libbet soll es immer neu'n:  
 Ihre Treue hielt sie nicht!

---

1. Kernhaus im Apfel. 2. weniger.

**Bülow:** Libbet will ich gerne frei'n,  
Rifa, ach, die will mich nicht,  
Libbet soll es nimmer reu'n,  
Wenn sie Treue mir verspricht!

**Christel:** Doch der König soll es büßen,  
Furchtbar ist mein Racheplan!  
Heute Nacht noch wird er's wissen,  
Was ich ihm hab' angethan.

**Bülow:** Doch der König soll's nicht wissen,  
Furchtbar wär' sein Racheplan.  
Heute Nacht noch würd' ich's büßen,  
Was ich ihm hab' angethan.

**Christel und Bülow** (Die beiden letzten Strophen zusammen, dann):

Heute Nacht — heute Nacht!

Heute Nacht | noch wird's vollbracht!  
                  | noch würd's vollbracht!

(Beide schleichend ab.)

### Fünfte Scene.

Alle, ohne Christel, wie in Scene 3. Musik spielt einen Marsch. König, zu Pferde (Clownpferd), nimmt Parademarsch ab. Alle marschiren zu zwei und zwei quer über die Bühne, angeführt von Knipperdolling. König macht Bemerkungen: Beine heraus! Kartoffelbauch herein! Münsterische Ohjen! Augen links! u. s. w. Alsdann nehmen alle ihre Plätze wieder ein, nachdem der König vom Pferde abgeseßen, winkt er der Musik Schweigen.

**König:** So! nu kann de Sake wieder gaohn! Knipperdolling, wat häw wi jetzt füdür Genen?

**Knipperdolling:** Ziska, Camelia, Julia, Ernestine, Wanda von Bömmelin, Schwiegermutter . . . .

**König:** Haolt! haolt! Wat häst du dao läsen? Schwiegermutter?

**Knipperdolling:** Ja! so steht es hier in die Akten (liest weiter) Schwiegermutter des gleich Benamseten . . . .

**König:** Ne, nu isst nog! Wenn dao Schwiegermutter steiht, dann segg ik faots: Kopp af! ki! — Schwiegermutter? dat is nog!

**Bülow:** Schwiegermutter kumm män hier, du werst in contumaciam köppelt!

**Räthe:** Schwiegermutter! Ki!

**Bülow:** In't Pickelfatt! Salz drüber!

**Knipperdolling** (weiter lesend): Peter, Anton, Christian . . . .

**König:** Ik häw jezt aower dat Gequater<sup>1</sup> dick! Faots mäkt du 't Bok to! Scharprichter, wuviel sind der köppelt?

**Bülow:** Beere! Unterthänigste Majestät!

**König:** De Schwiegermoder auf?

**Bülow:** Dat versteiht sik, de Schwiegermoder auf, de ligg all in't Pickelfatt!

**König:** Seg es, Knipperdolling, wuviel häw wi noch in de Akten?

**Knipperdolling** (fragt sich hinter die Ohren): Sagen Sie mal, Herr Polizeidiener, wieviel haben wir heute noch in die Akten?

**Sonerkamp:** Tweehundert achtzig, Här Büürgemester.

**Knipperdolling:** Bierhundert achtzig! Majestät!

**König:** No wat? Glike Brövers,<sup>2</sup> glike Kappen! de nimm wi all up eenmaol in de Kuse!<sup>3</sup> Dat nenn wi in't Corpus juris: summarisches Verfahren! Ik segge Alle Ki.

**Räthe:** Recht so! Alle in absentia köppelt!

---

1. Geschwäg. 2. gleiche Brüder. 3. auf einmal zusammen.

**Bülow:** In't Pickelfatt! Salz drüber!

**König:** So! daomet wäören wi ferdig! Dat hät auf lange genog duert. Gen't iss der nu noch; dat steiht in jue Akten nich in: Düssen Fall betrifft miene Frau Libbet! (Erhebt sich von seinem Sitze): Denkt ju an! Säben up en Ball im Stadtfuselhause, da hat meine Frau Libbet es gewagt, mir, dem Könige von Sion, das Fuselglas mit dem gepumpten Fusel — — —

**Bülow:** Dat häw ik mi faots dacht, dat de Fusel pumpt wäör! (Zu Kreckting): Kreckting, bist du de Dumme west?

**Kreckting:** So dumm?!

**König:** Privatgespräche verbitte ich mir hier ganz entschieden! — Dem Könige von Sion das Fuselglas umgeworfen, wodurch ich in die peinliche Lage versetzt wurde, noch einen zweiten Fusel zu pumpen.

**Libbet:** Dat häw ik jä gar nich daohn! dat hät de Bur daohn, de bi uff satt!

**Bülow** (zum Publikum): Chrissel du krigt up de Dur<sup>1</sup> doch Recht!

**König** (ernst): Wi? — Wo? — Was? — Weib? du wagst es, mir zu widersprechen? Höre meine strafende Stimme der Gerechtigkeit, welche dir entgegendonnert: Fort mit dir, Wölfin! Herunter von des Thrones Stufen! Fort von meiner Seite!

(Libbet händeringend wird heruntergeworfen und fällt dem Scharfrichter in die Arme.)

**Libbet:** O grüßik Schickal!

**Bülow:** Aower Majestät, wat fall ik dermet anfangen? Draff ik de behaollen?<sup>2</sup>

1. auf die Dauer. 2. behalten.

**König:** Sie sei dein! Vor meinen Augen sollst du sie köppeln!

(Alle bestürzt, unruhig; Libbet fällt in Ohnmacht.)

**Bülow:** O Här un mien Gott! Ik unglücksiälige Kär! (Zum König): Majestät! Aower — aower — köppeln geiht nich!

**König:** Wat?!!

**Bülow:** Ne! miene Scheere iff raß schle!<sup>1</sup> Ik kriege<sup>2</sup> kienen Kopp mehr daomet herunder!

**König:** Dann nimm se met un köppele se naohiär! 'T iff mi eenerlei! Basta! — Noch eent! Ne niee Frau mott ik daosüör hääben! Dat Duß mott doch wier vull sien! (Sieht umher; zu Rika): Kumm es hier! Wu hettst du? Du bist jä en netten Busengel!

**Rika:** Wat häör' ik recht?

**Bülow:** Herr Künink! dat iff jä de Rika Stoltebeen, de söll jä köppelt wären! de hät jä gistern up en Domhof Rumor maht unnern Kabbus!

**Rika:** Ik? Künigin? O Gott — —

**König:** Generlei! wärd friespruochen! Se iff hiermet miene Frau! Krecthing, du bist jä Standesbeamter, schriew! Junges brenkt se es herup un settet ehr de Krone up, un hanget ehr de goldene Koh-Kiedde üm! Seht eure Königin!

**Rika:** Dat hädde ik mien Liäben nich dromt.<sup>3</sup> Mein Gott, wat wärd't mi wunderlik!

**König und Alle:** Salem aleikum!

**Rika:** Gummi elasticum!

**Bülow** (zum Publikum): Chrissel, Chrissel, du häst aower Pech in de Liebe! Nu bist du üm de Rika auf üm! Aower mi geiht et met de Libbet verdüwelt guet! (Libbet und Bülow mimen zusammen.)

1. ganz stumpf. 2. bekomme. 3. geträumt.

**König:** Hurrjeh! wat häw ik doch en wahn Plaseer, dat ik wier ne niee Frau häwwe. Riekchen! komm an mein Herz! (zieht sie an sich.) — Alle söll ji der auk wat von häbben. Et giff van Dage: Friebeer! Honerkamp! Lauv hennig nao Brüggemann's un hal en Fättken Aolt!<sup>1</sup>

**Polizeidiener:** Von Muorgen häbt je in de Stadt vertellt: et wäör biätter bi Appels!

**König:** Dann kannst du et auk män dao angschrieben laoten!  
(Honerkamp ab.)

**Rechtig:** Ich habe, großer König, noch einen halben Bullenkopp<sup>2</sup> unter meinem Stuhl stehen. Da können wir ja füske<sup>3</sup> mit anfangen! Jungens holt mal Gläser, aber ein bisken plöblich!  
(2 Pagen ab.)

**König:** Fau! dann kann't jä faots<sup>4</sup> laoffgaohn! Sind de Kröse<sup>5</sup> noch nich dao? Ik häwwe en wahren Beerduorft!

(Page kommt mit Gläsern zurück; schenkt ein. Honerkamp kommt mit dem zweiten Bullenkopp. Während des Einschenkens trinken die Räte dem König und Rika zu.)

**König:** Nu will wi aower auk eenen daobi singen! Bülow fang an!

### Trinklied mit Chor.

**Bülow:**

Gen Fätten<sup>6</sup> — nu paßt Alle up, et ätt hier Junk un Aolt!  
Von Biäpper<sup>7</sup> kümp en Schnüfken<sup>8</sup> drup, et schmäk auk  
guet nao Saolt!

Et iss jüst grade nich von 't Schwien, doch kümp ne  
Siepel<sup>9</sup> dran!

Wat mag dat füör en Fätten sien? Strengt juen Schaops-  
kopp an!

1. Fäßchen Altbier. 2. Krug, sechs Liter fassend. 3. vorläufig.  
4. sofort. 5. Krüge. 6. Essen. 7. Pfeffer. 8. Prije. 9. Zwiebel.

**Honerkamp:** Söll dat wull en Härink sien?

**Bilow:** Ne! — Dat hett hier Tott!<sup>1</sup>

**Chor:** Jau, jau, jau, dat hett hier Tott!

**König:** Nika! vivat sequens!

**Nika:**

'T giff een Gedränk int Mönsterland, dat iss ju all bekannt,  
Well't drinkt wärd klaor vull de Verstand, un fällt nich  
in den Sand.

Et schmäck noch biätter uff äs Wien, et drinkt auk Jedermann!  
Wat mag dat fүүr'n Gedränk wull sien? zc.

**Honerkamp:** Söll dat wull aollen Klaoren sien?

**Nika:** Ne! — Dat iss Kaffee!

**Chor:** Jau, dat iss Kaffee!

**König:** Nu kumme ik!

Dat beste hier up düsse Welt, et mäck dat Hiärt so warm,  
Ik laot et nich fүүr'n Haupen Geld, häw ik den Schatz  
in Arm!

Wien Hiärtken jau, jekt bist du mien, kiest<sup>2</sup> mi so frönd-  
lik an:

Wat mag dat wull fүүr'n Hiärtken sien zc.

**Honerkamp:** Dat iss en junk Wicht!

**König:** Ne! — Dat iss de Bullenkopp!

**Chor:** Jau, jau! dat iss de Bullenkopp.

### E n z.

Vorhang fällt; Honerkamp, taumelnd, tanzend, merkt nicht den  
herunterfallenden Vorhang und tanzt zum Ergötzen des Publikums  
vor demselben weiter.

### Ende des dritten Aktes.

---

1. Gehacktes Bratfleisch von Kalbskopf (Nationalgericht). 2. siehst.

## Vierter Akt.

### Des Propheten Abendroth oder des Schneiderkönigs Schwanengefang.

Münsters Prinzipalmarkt. Es ist Nacht.

#### Erste Scene.

Honerkamp tritt auf, später Bülow, Libbet, Schwarz, Christel von der Kuckenburg und fürstbischöfliche Soldaten.

**Honerkamp:** Staoh ik nu hier all ne Veerdelstunde un wochte up den rautbeenigen Halsaffschnieder. Wu so 'ne upgedrügte Fixebaunenstange von Kärl dat viele Köppeln uthäölt, iss mi unbegriepflik. Tweehundert un so un so viel hät he köppelt. Dat dao siene Hieggenscheere<sup>1</sup> rak von schle<sup>2</sup> wuorden iss, dat giew mi gar kien Wunder. — Ne, so 'n Gaukseninspekter te spielen, iss doch kien Plaseer. De Gauksen<sup>3</sup> sind rauth von Blot; wenn ick wußt hädde, dat dat hier so derhiär gönk, dann hädde ik mi so'n Amtken von Jan van Leyden nich nuomen. Üwerhaupt sin ik den Kitt leed; dat viele Köppeln kann mi nich gefallen. Wenn dat noch en Tiedken so duert, dann giw't nix mehr te köppeln. (Man hört aus der Ferne schießen.) Marjoh! wat iss dat? häw ik recht häört? De Richtung nao mott dat bi'n Buddenthaorn sien. Dao kriegt se sik wiß wier met de fürstbischöflichen Bliesoldaoten bi de Köppe. (Es knallt.) Wenn dat män nich hadde wat te bedüden hät. (Das

1. Hekenscheere. 2. vollständig stumpf. 3. Rinnsteine.

Rnallen und Donnern setzt sich während der ganzen Scene fort und wird allmählich lauter). Wenn et dann met mi haolle ut iss, dann will ick aower erst miene Pull<sup>1</sup> utdrinken. (Singt):

1.

Ik un du, du in ik  
Wi sind alle Dage dick. Kluck, kluck, kluck u. s. w.

2.

Iff et faolt, wärd et warm,  
Häv ik miene Pull in 'n Arm.

3.

Wenn de No<sup>2</sup> vull Fusel wäör',  
Üwerschwemmung gä't nich mehr.

4.

Wu schön rüch<sup>3</sup> doch aollen Klaoren,<sup>4</sup>  
Küst so äs en Blomengaoren.<sup>5</sup>

5.

Wieders weet ik nu nich mehr,  
'I kümp dervon de Pull iss leer! Kluck, kluck, kluck.  
(Scharprichter Bülow [mit Scheere und Schlüsselbund] und Libbet treten auf.)

**Honerkamp:** Marjo Libbet! Liävst<sup>6</sup> du noch? Ik dacht', se hädden di längst den Kopp afhacket.

**Libbet:** Fiiör düttmaol noch nich!

**Bülow:** Se iss der noch met en blao Auge von af=kuemmen. Fau, hädde ik se nich unner miene Flittken<sup>7</sup> nuohmen, dann wäör se längst in't Pickelfatt. Salz drüber!

**Honerkamp:** Sä, Här Scharprichter, wu kuemmt Se denn derto?

---

1. Flasche. 2. Ein kleiner Fluß Münsters. 3. riecht. 4. alter Kornbranntwein. 5. Blumengarten. 6. lebst. 7. Flügel.

**Bülow:** Dat iss einfach! Ik moch de Libbet lieden, un wull je gerne to ne Frau hebben. Un dao will ik je jeht hier so lange in en Saoltsack verstoppen.

**Sonerkamp:** Ah so! — Seggen je es — wat iss denn dat fүүr ne Scheiterie? Iss dat de Polteraabend fүүr diene Hochtiel?

(Knallt heftiger, Libbet sinkt in die Knie.)

**Libbet:** Marjo! Wat ne Buuserie!<sup>1</sup> Dao frigg man jä Nerven von. — (Knallt.)

**Sonerkamp** (zum Publikum): Bum! Jau dat lütt jüst, äs wenn je in Westbiäwern up de Hühnerjagd wäören; de Hagelkörne sleigt em män so üm de Schnute.

**Bülow:** Mak män fiene Dummheiten; de Sake steiht leiger, äs ji meint. Söll dat wull Christel fiene Rache sien? Wenn uff de Bischöfliken van Nacht up'n Hals kuenmt, dat wäör mi helste twiärs.<sup>2</sup>

**Sonerkamp:** Of de bischöfliken Schwammklöppers oder Jan van Leyden uff en Kopp kүүrter maket, dat iss stump een dohn. Du häst oft nog drüht<sup>3</sup> met dien Pickel-fatt, du kümmt der noch wiss sölwst in! (Knallt.)

**Libbet** (sinkt bei jedem Knall in die Knie): No Gott! dao geiht et all wier Bum! Ik gäw doch en Kassenmännken<sup>4</sup> an de armen Lüde, wenn ik an en Kubbenbiärg<sup>5</sup> wäör.

**Bülow:** Jau, ik auk. Ik sin so biäwe<sup>6</sup> äs en Lünink.<sup>7</sup> So leige sall 't aower doch wull noch nich sien!

(Schwarz stürzt auf die Bühne.)

**Schwarz:** Kaputt!<sup>8</sup> kaputt! kaputt!

**Sonerkamp** (zieht seinen Säbel): Hier du! — Well iss kaputt?

1. Knallen. 2. sehr zuwider. 3. gedroht. 4. Kastenmännken = 2½ Groschen. 5. Hügel außerhalb der Stadt. 6. furchtsam. 7. Spaß. 8. zerstört.

**Schwarz:** De Wall iss kaputt!

**Bülow:** Wat seggst du?

**Schwarz:** Fau, de Wall iss kaputt, un äs so Güörs<sup>1</sup> sind se der düör kruoppen.

**Bülow:** Well iss der düör kruoppen?

**Schwarz:** De bischöfliken Pulverköppe! Well anders? It fall gau ussen Künink halen. (Ab.)

**Honerkamp:** Nu sin wi alle miß.<sup>2</sup> (Er steckt sein Schwert ein. — Es knallt.)

**Libbet:** It gaoh noch daud füör Schreck. It unglücklich Mensch!

**Bülow:** Wenn dat waohr iss, dann weet ik genug. Libbet! — dat iss Christel siene Rache. O je, o je! wu fall dat nu gaohn? (Zum Publikum) Siene Rika kann ik em auk nich giewen.

**Honerkamp:** Wat seggst se? — De iss dat in Schuld? — Düssen Hampelmann von Reserve-Lieutenant? (Zieht sein Schwert) Züngesten, ik sin en steenaollen Kärl, kumm du mi vüör't Mess, ik fall di den Baort wull afschraien!<sup>3</sup>

**Libbet:** Ach Gott! nu fänk de auk all an te köppeln. (Es knallt, fällt in die Kniee) Bülow, Bülow! Wat fange wi an?

**Bülow:** Män herin in't Pickelfatt! (schiebt sie in's Magazin).

**Honerkamp** (schlägt die Thür zu): Salz drüber!

**Bülow** (klopft an die Thür): Libbet! Häör es noch eent! Wenn 't Tied iss, dann hal' ik di herut.

(Es knallt heftig.)

1. Mantwürfe. 2. verloren. 3. in lodernem Feuer versengen.

**Honerkamp:** Düwel noch maol, ik will es üm de Ecke kieken: düsse Knallerie lütt<sup>1</sup> mi verdächtig.

(Es rollt eine Kugel in Form eines Kappeskopfes über die Bühne.)

**Bülow:** Dä! dao häww wi de Beschiärunk! Wat fang' wi an?

(Honerkamp nimmt den Kappeskopf auf.)

**Bülow:** Wenn de män nich plagt? Binde leiwere Zuckerhofsliene<sup>2</sup> drüm!

**Honerkamp:** Donnerschlag! (wirft sie fort, die zweite Kugel kommt).

(Verwirrung; sie laufen durcheinander.)

**Bülow:** Wao iss mien Pickelfatt? (reißt dem Polizeidiener den Säbel aus der Scheide.)

(Christel tritt auf.)

**Christel:** Halt! mein lieber Bülow; Ruhe ist die erste Bürgerpflicht!

**Honerkamp** (faßt an die leere Scheide): Wat bist du für'n Lump? (zu Bülow): Iss dat nich Graaf Rucklenburg? Iss dat de Judas, well de Stadt verraoden hätt?

**Bülow** (hält den Polizeidiener zurück): Honerkamp! män ruhig Blot! Bist du all wier besuoppen?

**Christel:** Ha Bülow, ich bin gerächt! die Stadt ist mein! Das ist der Fluch der bösen That, daß sie fortzeugend Neues muß gebären.

Des Königs Sterne sind am Sinken,

Drum mußt du mir Hülfe winken.

Soll mein Stern nicht untergehen,

Muß ich meine Rika sehen!

**Bülow** (verwirrt): Wat? Wat? Ik weet nich! Meinee! Christel? de Rümink iss kien Här mehr? Dat mäk mi un-

1. lautet. 2. starker Bindfaden.

wies! Un Rika? ne! — de hätt de Künink sik füör Libbet to Frau nuohmen.

**Christel:**

Schneidiges Bulldogmesser, patentirtes!  
So wird, was lieb mir ist im Herzen  
Durch freche Unthat mir geraubt!

**Bilow:** Sau Christel! 't iss waohr. Ik kann der nix an dohn! He hätt di den Braoden vüör de Nüäse wegschnappt.

**Christel:** Sei ihm, wie ihm sei! Sofort sei es dein Amt, mir Rika herzuschaffen. Ich werde dafür sorgen, daß keines Haares Breite auf deinem kahlen Schädel dir gekrümmt werde. Willst du?

**Bilow:** Sau! de könn ik wull halen un hier so lange in dohn (zeigt aufs Magazin), aower de Künink?

**Christel:** Der König hat längst ausgemeiert und irret heimathlos umher, zu suchen sich ein neues gastlich Heim.

Hier nehmt die Hand zum Bunde,  
Schon schlägt der Rache Stunde!

(Reicht Beiden die Hand.)

**Sonerkamp:** Wenn de Sake so steiht, dann help' ik den Schniederwippup von'n Künink auf noch söken.<sup>1</sup> Aower erst will wi up düffen Schreck noch eenen trinken! (trinken Alle.)

**Bilow:** Jezt häw ik wier klaoren Verstand; nu will ik seihen, of ik de Rika nich updriewen kann?

### Warschlied.

(Bischöfliche Soldaten kommen.)

Der König hat zu Ende jezt regiert,  
Wir haben Ihm den Tod längst zugeschworen,  
Dem Ziegenbock der Bart wird nun rasirt  
Haut das Karnickel hinter seine Ohren!

1. suchen.

**Choregos** (schlägt Takt): 1, 2, 3,  
Der König, er ist jetzt verloren!

Blamoren! Blamoren! — — aus!

**Soldat I:** Herr Lieutenant! Gile! Gile!

**Soldat II:** De Künink! de Künink!

**Christel:** Ist er gefangen?

**Soldat II:** Ne dat nich! he iss met sien Pferd<sup>1</sup> in'n  
Schmiärkuotten<sup>2</sup> rieden!<sup>3</sup>

**Christel:** Dann auf nach Valencia und holt die  
Appelsine!

**Honerkamp:** De Künink iss nu ne Appelsine? Rin  
in't Pickelfatt! Salz drüber. (ab.)

### Zweite Scene.

Man hört hinter der Bühne Rufe: Haolt den Künink! Musik be-  
ginnt den Marsch aus dem Finale des zweiten Actes „Orpheus in der  
Unterwelt“. Der König erscheint auf der Bühne zu Pferde; sucht  
sich zu verstecken; verschwindet wieder an der andern Seite. Sobald  
er fort, erscheint Krechtling, dito dann Knipperdolling, sowie die  
anderen Wiedertäufer. Sind diese verschwunden, folgen bischöfliche  
Soldaten, suchend. — Man hört: Hier ist der König! Darauf er-  
scheint der König im Trabe; hinterdrein die übrigen Anhänger.  
Darauf Christel, Honerkamp mit gezücktem Schwerte. Dann bischöf-  
liche Soldaten. Dahinter Volk, Schwarz, Weiß zc., Weiber: Kathrin;  
Kinder: Ruhbast zc. Es entwickelt sich eine Hehjagd, welche mit dem  
eilenden Tempo der Musik an Heftigkeit zunimmt. Alles stürzt übere  
Häufen, zuletzt der König. Rufe: Hurrah! Die Gefangenen werden  
im Triumph abgeführt. Honerkamp nimmt den König beim Kragen,  
Soldaten den Knipperdolling und den Krechtling. Das Volk schreit:  
Kopp ab! Schlaot se daud!

(Alle ab.)

1. Pferd. 2. Sackgasse Münsters. 3. geritten.

## Dritte Scene.

Auf der verlassenen Scene tritt Libbet vorsichtig und schein aus der Thüre des Magazins. Man hört noch Tumult in der Ferne.

**Libbet:** Dat üöwerlääwe<sup>1</sup> ik nich. O mien Gott! Ik meinde so up miene Wiese, hier tüschen<sup>2</sup> de Saoltsäcke seit<sup>3</sup> ik am sichersten, un nu maakt se jüst<sup>4</sup> hier vüör de Dööre en Mordspettakel, un schlaot sik de Köppe in. De Bischöfsliken in de Stadt, — de Künink, — Knipperdöllink, de annern Wiederdäupers — Bülow, mien Ketter in de Mauth, alle sind ki! Kopp aff! (Weint.) O trurig Schicksal, dat mi so wat üöwerkümp! ik üöwerlääwe dat nich! — ik willt nich üöwerlääwen! O häbde ik män en Mess, mi üntebringen! Haolt! — dao fällt mi wat in! Ik nimm eene von de Dynamitraketen, waomet Jan van Leyden de Spizen von de Thörne affschuotten hät, un schieite mi den Kopp af. Dann Libbet häst du Ruhe bes an dien sälig Ende. (Gott eine Salonrakete und zündet sie in dem Souffleurkasten an.) So! o Här, nu sin ik daud!

## Vierte Scene.

(Bülow und Rika treten auf.)

**Bülow:** Gott Dank, dat wi hier sind. Nu män gau<sup>5</sup> rin in't Pickelfatt, Rika, dao bist du am besten bewahrt. (Sieht Libbet liegen.) Marjo, wat iss dat? Häbt se dao eenen daudschlagen? Well häört de to?

**Rika** (hinsehend): O du allgütiger Gott, dat iss ja Libbetken Klutenkämpers!

**Bülow:** Wat? Libbet? Miene Libbet? Daud? waohr un wiss daud? (rüttelt sie): Libbet! ik bidde di üm Guodswillen, staoh up!

1. überlebe. 2. zwischen. 3. säße. 4. gerade. 5. schnell.

**Rita:** Ne — se iss daud. De Nohmpiepe iss drut!

**Bülow:** Also Libbet daud? Wat fange ik an? D hädde ik män eene Mitraillense — ik schüötte mi in dusend Brocken (stürzt fort hinter die Coulisse).

**Rita:** O großer Gott! He iss rein wahnsinnig wuorden!

**Bülow** (rückwärts auf die Bühne tretend, wahnsinnig):  
Berrathen! Berrathen! Geister ausgespieen aus Gräbern. Ist denn die ganze Hölle losgelassen, aufgerüttelt aus dem Todtenreich? jene, die ich erschlug? Ha siehst du sie dort den Bogengang hinschweben? Was dort sich zeigt, ist meiner Libbet Geist. Hinweg Gespenst, ich will dich nicht fürchten. Da sitzt sie; sie näht und spinnt an ihrer Sonntag=Morgenhaube, und morgen gehen wir zum Tanz! die anderen Herren lorgnettiren und kokettiren mit ihr. Sie aber liebt nur mich allein! Aber da eines Tages, eines Tages, ging sie fort und kam niemals wieder! Blut, Blut, will ich sehen, es soll als Wohlgeruch hier dampfen meiner Nase. Auch du mein Sohn Brutus? Nein, nein, es ist ein Teufel mit einem Sonnenschirm, und dort jene Katte mit der Fahne! wie sie die Zähne fletscht gegen die neue Wetterssäule! ha, ha, ha! ich hatte soeben einen lustigen Traum. Sein oder Nichtsein, das ist die Frage. Hinweg schattenloses Gerippe, ich will mich bessern; ich gehe in mich und werde zur Strafe Biermamsell. Ins Pickelfaß, Salz drüber! Aber wer liegt da? Libbet, meine Zuckerpuppe? Ich Unglücksrabe! Ein Königreich für ein Messer, daß ich Hand an mir lege!

**Libbet** (geisterhaft): Hier häst du eent! (reicht ihm dabei ein Messer.)

(Alle drei stürzen mit einem Schrei: Ha! todt zu Boden.)

## Fünfte Scene.

(Christel tritt auf.)

**Christel:** Welch Spuk der Hölle! Rika, Bülow dort am Boden? und Libbet, o Libbet bist du es, die von mir Verfluchte? Schneidiges Bulldogmesser, patentirtes!

**Bülow:** Daud? Büör dütmaol noch nich! (steht auf.)

**Christel:** Nicht todt?

**Libbet** (ausstehend): Fau, ik weet nich, häw ik mi nich iäben den Kopp met ne Dynamitpatrone affschuotten?

**Christel:** Seh ich recht? nicht todt? Täuscht das Licht desmonds mich nicht?

**Bülow:** Se kieft all recht düör ehre Brillenglase. Doch Libbet iss so schlecht nich, äs Se meint. Wat Libbet deih, dat deih auf de Rika. Beide sind se Küniginnen west. De Gene iss kienen Schlag Surmoos<sup>1</sup> biätter, äs de Andere.

(Libbet und Rika fallen dem Christel zu Füßen.)

**Rika:** O Christel, ik bidde di um Guods willen, doh ehr nig! Ik weet recht guet, dat se di am besten kieden konn; den Künink namm se män ut Mauth, jüst äs ick!

**Christel:** Ist das die Wahrheit? Schneidiges Bulldogmesser, patentirtes!

**Bülow:** Fau, dat iss so: dao iss auf kien Fißelken<sup>2</sup> dran luogen.

**Christel:**

Dann reich' mir die Hand mein Leben,

Komm' in mein Schloß mit mir.

O Libbet! was haft du alles durchgemacht!

**Bülow:** Peter! wat seggst du nu?

**Libbet:** Marjo! Verstaoh ik recht? Ik sin rein verwehrt in'n Kopp. Libbet, Künigin, köppelt, Salzmagazin,

1. Löffel voll Sauerkraut. 2. Atom.

daud, lebendig, Christel siene Brut, und dat alles in twee Dage? Ne, dat is toviel, dao kann man ja en ganz Bof ööwer schriewen!

**Bülow:** Gott Dank, dat de Weiden sik verdriügen häbt. — Segg es, Rika, wu wäör't? —

**Rika:** Wenn auf wi Beide de Brocken bi 'n eene schmeeten?

**Bülow:** Ik häwwe all lange nao di frie't, un wi Beide willt een ganz Braud wull haww kriegen. (Spricht dann in kitzelndem Tone): Kille! kille! kille!

**Christel:**

In Wonne möcht' ich schier versinken,  
Wie 'n Vollmond unsre Sterne blinken.  
O wie roth, gelb, blau und schön  
Ist ein solches Wiedersehn. —

(Stütind, der Stadtkommandant, und Volk treten auf.)

**Stütind:** Hab' Dank, mein tapfere Lieutenant, in des Fürsten Namen! Die Stadt ist unser, der Schneidkönig liegt in Banden und harret seiner wohlverdienten Strafe.

**Christel:**

O Feldherr, meine Sterne blinken,  
In Wonne möcht' ich schier versinken,  
Jetzt können wir nicht untergehn,  
Hier sollt Ihr meine Libbet sehn!

**Stütind** (den Schnurrebart streichend): Ich hab' die Ehre!

**Vorstellungsscene. Lied.**

**Christel:**

1. Das ist Libbet, die Königin!  
Mit herzensreinem Sinn,  
Stets tugendvoll im Leben,  
Das Weib ist ein Gewinn!

∴ Sie war das Weib des Witherich!

Der Schneider, der gefiel ihr nicht.

2. Dies ist Bülow Cravallow,

Ein Held bei meiner Ehr!

Ihr findet ihn nicht besser

In eurem ganzen Heer!

∴ Doch hat der Kerl den Tatterich,

Das kommt, der Schnaps der schmeckt ihm nicht!

3. Das sind die Bürger Münsters,

Die jezo sich befehrt,

Sind treu nun ihrem Fürsten,

Wie's ihr Geständniß lehrt:

∴ Sie zeigen sich jezt reuiglich,

Der Täuferglaub' gefiel ihn'n nicht!

**Stütink:** Nun gut! in Gottes Namen

Willkommen seid ihr mir,

Den Herren wie den Damen

Will ich verzeihen hier:

Vorbei ist jezt der Streit und Krieg,

Geheilet sei der Tatterich!

### Papageno-Quartett.

**Rita:**

O Bülow! wie konnte ich treulos dir sein

Nur dir ja verdank' ich mein Leben allein!

**Bülow:**

O Rita! mein Herzchen, das ist ganz egal

Du bleibst nun mein Eigen ja auf jeden Fall!

**Beide:** Wir sind ein Paar, o welche Lust

Erglüht in unj'rer Brust!

**Christel:**

O Libbet, du bist meines Herzens Ideal!

Daß ich dich verstoßen, das bleibt ein Skandal!

**Libbet:**

O Christel, laß ab, zu erneuern den Schmerz,  
Sieh', gerne vergiebt dir ein liebendes Herz!

**Beide:** Wir sind ein Paar, o welche Lust  
Erglüht in uns'rer Brust!

**Bülow:**

Und kommt dann ein kleiner Crawlallow heran!  
So haben wir uns're Freude daran!

**Rika:**

Und wenn uns ne ganz kleine Rika erfreut,  
Dann springen und singen wir wie nicht gescheit!

**Beide:** Wir sind ein Paar, o welche Lust  
Erglüht in uns'rer Brust!

**Christel:**

O Welch' eine Wonne, es ist kaum erhört:  
Wenn uns wird ein Prinz Kucklenburger bescheert!

**Libbet:**

Ach Gott, ja wie wär' ich so herzlich vergnügt:  
Wird bald eine kleine Libbetken gewiegt!

**Beide:** Wir sind ein Paar, o welche Lust  
Erglüht in uns'rer Brust!



### Sechste Scene.

Man vernimmt Unruhe hinter der Scene. Gassenjungen laufen über die Bühne, schreiend: Schmiederwippup! de Künint de Kämp! Dann kommt Volk: darunter Kathrin, Weiß, Schwarz, Bauern u. s. w. Msdamm der König, Knipperdollint, Krecting in eisernen Vogelkörben an Seilen von fürstbischöflichen Henkerstnechten geführt und von Soldaten eskortirt. Volk.

**Souerkamp** (singt):

1. Hier seht ihr nun den Schneiderkönig prangen!

**Chor:** Dideldum, dideldum, dideldum!

**Honerlamp:**

Mit seiner Schneiderscheer',  
Doch schneidet sie nicht mehr!

**Chor:** Dideldum 2c.

2. Links neben ihm, da soll der Krechting hangen!  
Dideldum 2c.

Der hat uns arg gesoppt,  
Drum in den Korb ihn stoppt!

**Chor:** Dideldum 2c.

3. Der Knipperdollingsknirps ist auch gefangen!  
Dideldum 2c.

Weil er so viel verbroch:  
Hängt ihm den Brodkorb hoch!

**Chor:** Dideldum 2c.

4. Hoch am Lambertithurm in eiser'n Stangen!  
Dideldum 2c.

Der ganzen Stadt zur Ehr'!  
Den Bösen stets zur Lehr!

**Chor:** Dideldum 2c.

(Während des Liedes werden die Täufer mit eisernen Stangen und Zangen, mit Meißel geröthet und über Spiritusflammen scheinbar erwärmt, gezwickt. Sie ächzen und tanzen umher.)

**Stütze:** Nu Ruhe in'n Kuotten! Höret das fürstbischöfliche Edictum (zieht Zettel aus der Tasche und liest):

„Wir Franz von Waldeck, Fürstbischof von Münster und Rheina-Wolbeck, Herzog zum Rabenstein, Fürst zu Appelhülsen, Rogel und Ladbergen, Herr von Ahlenkotten, thun Jedermänniglich kund und zu wissen, daß diese Erzauführer der gottlosen Wiedertäufer zum Exempel künftiger Geschlechter in eisernen Körben hoch an Lambertithurm sind aufzuhängen.

sub loco sigilli des Jahres des Heiles 1884.“

**Honerkamp:** Nowe —ardon — Här Comman-  
dant! An 'n Lambertithaorn könnt se nich uphangen wären,  
de iss jä afbruooken! — Söll wi se nich nao en Holtkäuper  
brenge, un verkaupen se äs aolle Pludden un Butten? <sup>1</sup>  
Dat Fleeß könn wi jä auf nao'n zoologfsken Gaoren brenge,  
jökke Diers häbt se dao noch nich friätten!

**Stütind:** Nein! das erlaubt nicht das Gejeß! Ich  
habe sie noch nicht auf Trichinen untersucht.

**Honerkamp:** Dat schadet nix. De Professor segg:  
Rechinen schmöken am besten!

**Stütind:** Ach was Donnerwetter, wo bleiben wir  
damit?

**Bülow:** In't Pickelfatt! Salz drüber!

**Stütind:** Ei zum Teufel! Meinetwegen können sie  
diese Sub- und Objekte als Wasserspeier an das neue  
Akademiegebäude hängen; aber von der Bühne müssen sie  
herunter, wir müssen hier reine Bahn haben zu unserem  
Schluß-Freudentanz! Also hoch damit!

(Senkersknechte legen Hand an und ziehen den König im Käfige hoch.)

**Alle:** Ja, vor Gefahren uns zu bewahren  
Hoch steigt der Schneider  
Zum Thurm ohne Leiter!

**König** (in der Luft):

Ja, man fährt gemüthlich  
Wie auf der Pferdebahn!  
Blicke wechseln friedlich,  
Ich seh' schon den Hahn! (kräht) Kikeriki!

**Bülow:** 1.

Nun hängt er oben an dem Krahn,  
Bei Ulen<sup>2</sup> und bei Hillekanen,<sup>3</sup>

1. Lumpen und Knochen. 2. Eulen. 3. Dohlen.

Weil er von Münsters Fett geschlabbert,  
Wird er darum dort abgeknabbert.

Da oben in den lichten Höh'n  
:: Ja in dem Korb da ist es schön, }  
Da kann man bis Kogel seh'n! :: } **Chor.**

## 2.

Die Kinder Münsters soll er mahnen,  
Zu bleiben treue Unterthanen,  
Es soll kein Mensch hier revoltiren,  
Sonst wird er hoch zum Thurm kutschiren.

Dort oben in den lichten Höh'n  
:: Ja in dem Korb da ist es schön, }  
Da kann man bis Kogel seh'n! :: } **Chor.**

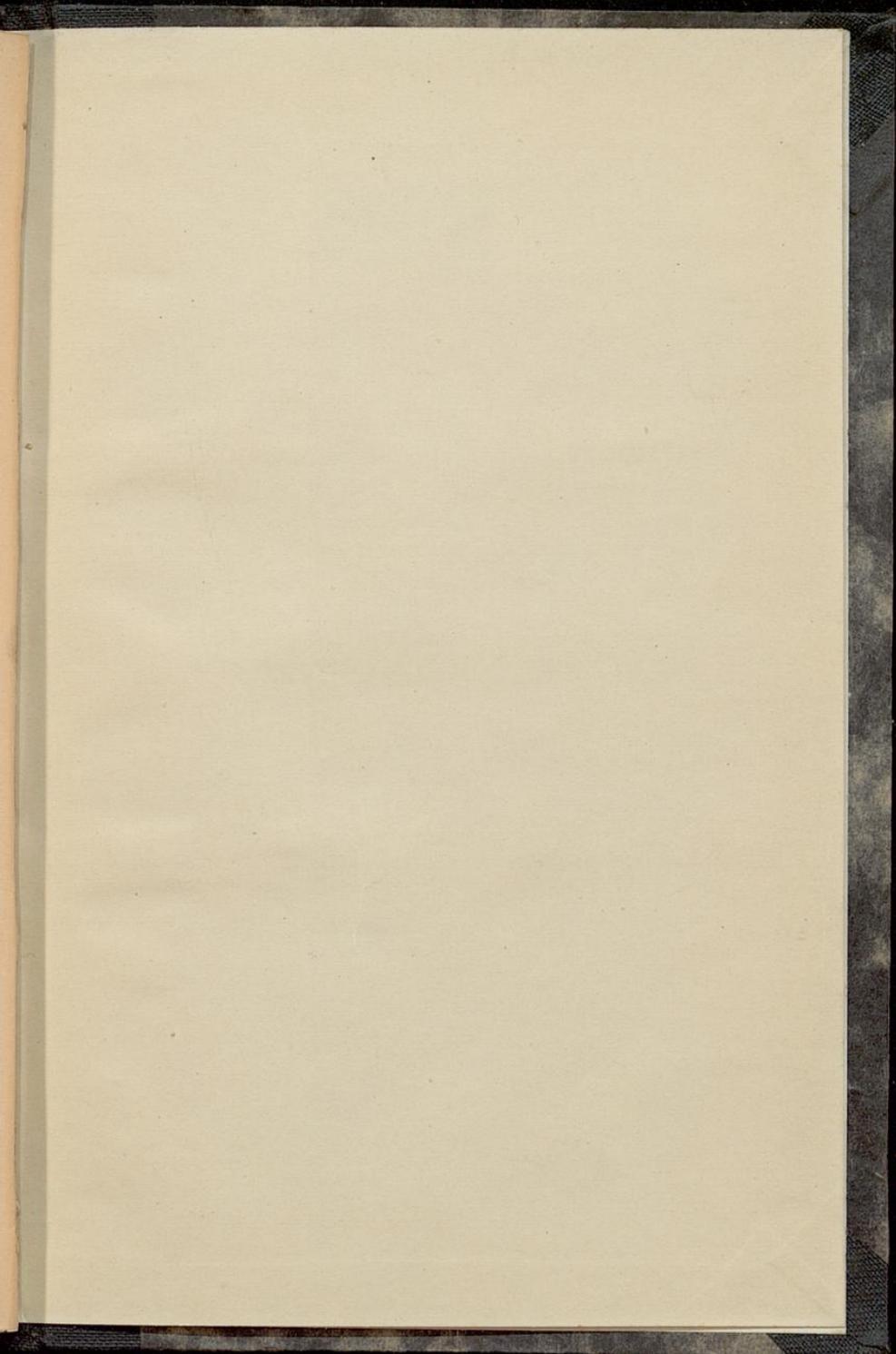
**Vorhang fällt.**

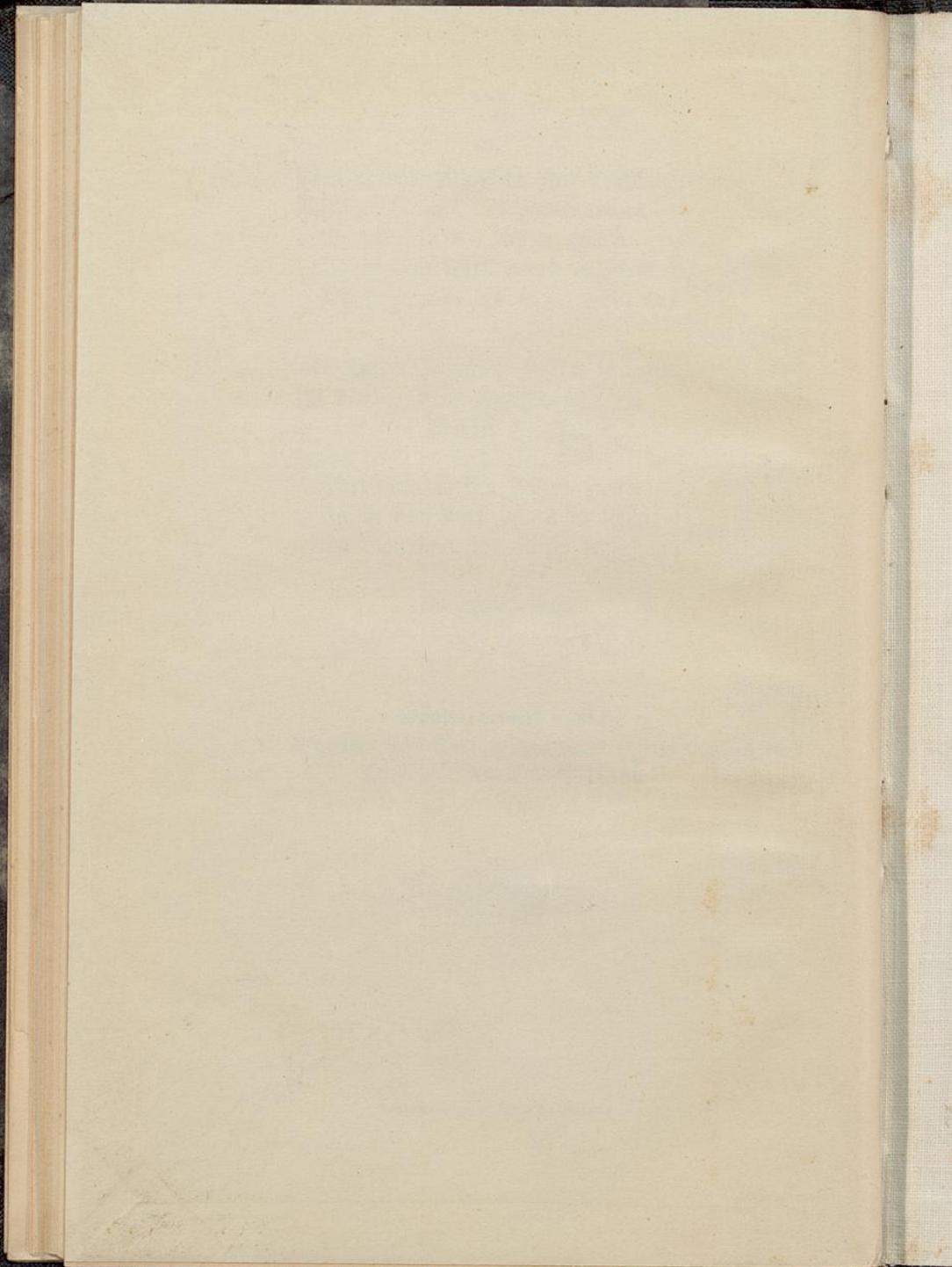
(Publikum ruft: Heraus! Alle! Alle!)

**Firnis coronat opus;**

d. h. die bisherigen sechs Aufführungen dieses Stückes brachten der  
Gesellschaft über 4000 Mark ein.









\*10 8672\*

Entsäuert nach dem  
BATTELLE-Verfahren

☐ - JAN. 1999

